



# CENTRE SOCIAL BALZAC



7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-Sur-Seine

DÉMOCRATIE

SOLIDARITÉ

DIGNITÉ

JUIN 2022 : Banquet Citoyen



JUIN 2022 : Soirée Ciné Plein-air



MARS 2022 : HK au CS Balzac !!



NOVEMBRE 2022 : HALLOWEEN en Famille



MAI 2022 : Inauguration France Services



Juillet 2022 : Sortie CABOURG

## RAPPORT D'ACTIVITÉS

ASSEMBLEE GENERALE 25 AVRIL 2023

# 2022

## **Le Centre Social Balzac c'est...**

**Préambule**

**L'Equipe du Centre Social**

**Les Partenaires du C.S Balzac**

**Les Projets 2022**

Le Centre  
Social

**Permanences Sociales**

**FRANCE SERVICES**

**Insertion Professionnelle**

**Ateliers Socio-Linguistiques (ASL)**

**Garderie Ephemere**

**Club Séniors**

PÔLE  
SOCIAL

**Animations Familles**

**Séjour Familles**

**L'agenda 2022 du CS Balzac**

PÔLE  
ADULTES

**Accompagnement Scolaire**

**Ateliers Enfants**

**ALSH / Séjours jeunes / Sport**

PÔLE  
ENFANCE

COM  
2022

**Le CSB s'affiche en 2022**

**Les Bénévoles / Les Stagiaires / Les Volontaires**

**Le CSB Lieu de Spectacles**

**Le banquet citoyen / La fresque**

**HK au CSB**

Fiches  
FOCUS



Des administratrices et des habitants du Centre social Balzac...

## Notre association se définit par des vocations multiples...

Sa vocation à caractère **social** global, éducatif, culturel et de loisirs.

Sa vocation **familiale** et l'ouverture à toutes les catégories de populations quels que soient leur âge et leur origine.

C'est un **lieu d'animation** de la vie sociale, de rencontres inter-générationnelles et inter-culturelles. Son objectif est de favoriser toutes les formes **d'accueil**, d'échanges et de **partage** de savoir entre les différentes populations.

C'est un **support d'interventions** sociales et culturelles **concertées**.

L'Association respecte les convictions individuelles tant qu'elles ne sont pas contradictoires avec les buts de l'association, qu'elles œuvrent pour le respect de l'autre et contre toutes formes de discriminations.

Elle est indépendante de tout parti politique et de toute confession, elle s'interdit toute propagande partisane.

Le centre social, de par les valeurs qu'il souhaite promouvoir, adhère à certaines idées et inscrit ses actions dans un cadre spécifique. Il est signataire ou se reconnaît dans :

- La Charte de la Fédération Nationale des Centres sociaux
- La Charte de la Laïcité de la Caf
- Le Projet éducatif Local de la Commune de Vitry-sur-Seine .
- La Charte de la Maison de la Vie Associative de Vitry (MVA)
- La Convention de partenariat de Culture du Cœur





Les valeurs fondatrices du réseau national des Centres Sociaux

Plus que jamais, en **2022**, année « post-covid », le centre social a poursuivi avec les mêmes objectifs ses actions, comme acteur central pour le bien vivre ensemble au sein du quartier, pour accompagner les familles et plus largement, les habitants de ce quartier, en cette période si particulière.

Toute l'équipe de salariés et de bénévoles est donc restée mobilisée et réactive.

**2022**, c'est aussi l'adaptation à un nouveau partenariat avec la nouvelle équipe municipale.

Partenaire privilégié (pas seulement financier) depuis la création du Centre social Balzac, il était important pour notre association de mesurer la persistance de ce soutien historique.

S'agissant des conventions, et pour illustrer la reconnaissance des financeurs sur la pertinence des actions menées par notre structure, La CNAV et le CS Balzac ont signé une nouvelle convention **2022-2023 pour l'action en direction des séniors**.

Après la mise en place, fin 2021, de la démarche de renouvellement du projet social (Bilans et diagnostique partagé, avec l'ensemble des composantes : adhérents, habitants, bénévoles, salariés,

partenaires locaux et institutionnels...), cette large consultation a permis de définir collectivement les axes de travail pour les années à venir.

Ce travail a abouti, en 2022 à l'obtention d'un **nouvel agrément** de 4 années pour le projet social **2022-2025**, pour la prestation d'Animation globale et de coordination (AGC) et pour celle de l'Animation Collective Familles (ACF).

2022 c'est aussi l'obtention du Label France Services pour le Centre Social Balzac.

Cette labellisation « **France Services** » nous a permis de consolider notre action et nos interventions auprès des usagers par le développement étroit d'un partenariat avec les principaux opérateurs : CAF, DGFIP, CNAV, La Poste, CPAM, POLE EMPLOI, ...etc

En 2022, nous avons toujours cherché à manifester notre **solidarité** avec les habitants de Balzac en étant au plus près de leurs difficultés et en les accompagnant dans leurs démarches quotidiennes et dans l'accès à leurs droits les plus fondamentaux : accès aux soins, accès au logement, accès aux loisirs, accès à l'information et la formation... **en somme l'accès à une vie digne...**

# L'EQUIPE DU CENTRE SOCIAL...

## L'EQUIPE DE SALARIES



**BOUKEROUI Dimia**  
Animatrice socio-culturelle  
Projets Culturels  
Référénte Familles  
Insertion PRO



**DA SILVA Alexandrine**  
Secrétaire  
Gestion Administrative  
Secrétariat /  
Suivi du personnel



**BOUKEROUI Dalila**  
Adulte Relais  
Agent France Services  
Référénte Séniors



**N'DIAYE Boubacar**  
Animateur coordinateur  
Secteur Enfance-Jeunesse  
Activités Sports Loisirs &  
Séjours Jeunes/ A.L.S.H /  
C.L.A.S



**BENALI Mohamed**  
Directeur du Centre Social  
Mise en oeuvre du Projet  
social  
Coordination de l'Equipe et  
des actions



**BERBEDJ Yazid**  
Adulte Relais  
Méditation Sociale  
Agent France Service



**GONCALVES Dominique**  
Adulte relais  
Espace Accueil



**LE MOAL Gisèle**  
Comptable



**LEMOUCHI Samira**  
Entretien des locaux



**AZANKOUD Lina**  
Conseillère Numérique  
France Service

## LE CONSEIL D'ADMINISTRATION du Centre Social Balzac



Marie-Thérèse **HERCULE**  
Présidente



Sakina **AYADI**



Sarah **BENAMAR**



Loubna **KHAYAT**



Fatima **ISSAD**



Annie **PIERRET-SAUTREUIL**



Halima **BEZAHAF**



Abdelkrim **ACHEMAOUI**



Mahjoub **KHAYAT**



Fatima **ZEROURI**



Mireille **POINCON**



Sonia **GUENINE**  
Ville de Vitry



Nohra **TOUIL**



1 représentant de  
**VALDEVY**



Sidonie **BINDZI**



Marwan **KHAYAT**

COLLEGE  
ADHERENTS

COLLEGE  
ASSOCIATIONS

MEMBRES  
DE DROIT

## LINGUISTIQUE



AMAR



ALICE



ANNA

## BENEVOLES ACTIVITES



Rahouda  
Couture



Edith  
C.L.A.S



Valérie  
C.L.A.S



Brahim  
Séniors



Salah  
Dessin



Domingo  
Séniors



Malika  
Gym



Sandrine  
Zumba

## Salariés CLAS-ALSH en 2022 :

ALI Najet, AYADI Rayan, BALDE Marliatou, BELLAACHIA Salma, BEN CHAABANE Mariam, BEN CHAABANE Sabrina, BEN CHAABANE Yassine, BOUHASSOUNE Amina, BOUKEROUI Amin, DJERDI Nabil, EL BACCOUCHE Dounia, FALL Papa Omar, KHOUADER Amel, KRADCHI Yasmin, MARCHAND Sonia, MMADI Saadati, OSMANI Adam, OTMANI Nabil, OULEDKRAIM Dalia, REKIK Inès, SYLLA Sylamaka, YASSA Yacin, ZEGTITOUCHE Karim, ZENATTI Nassrine

## NOS VOLONTAIRES EN SERVICE CIVIQUE



**SHANNON**  
FAMILLES  
SENIORS  
CULTURE



**NABIL**  
LOISIRS  
ENFANCE  
JEUNESSE



**SABRINE**  
LOISIRS  
ENFANCE  
JEUNESSE



## NOS PARTENAIRES en 2022

<p>INSTITUTIONS</p>	<p>Ville de Vitry-sur Seine / VALDEVY / SEMISE          Conseil Départemental du Val-de-Marne / C.A.F du Val-de-Marne / ANCT          Fédération des Centres Sociaux du 94 / D.D.C.S</p>
<p>SERVICES &amp; EQUIPEMENTS          ASSOCIATIONS LOCALES          (Sur des projets d'actions          communs ponctuels)</p>	<p>Centre Municipal de Santé / Point Accueil Écoute jeune          Service de Santé publique de la Ville / Espace des Solidarités (EDS)          / Service Municipal de la Jeunesse / Mission Locale / PLIE / Studio Théâtre de          Vitry / Résidence Sociale Rondenay COALIA / Secours Populaire Français /          Ensemble pour l'Avenir / La Belle Vitry'N /</p>
<p>EQUIPEMENTS CULTURELS &amp;          ASSOCIATIONS LOCALES          (Sur des projets d'actions          communs réguliers tout au          long de l'année)</p>	<p>Centre Culturel de Vitry / Cinéma 3 Robespierre / Théâtre Jean Vilar /          Gare au Théâtre / MAC VAL / Studio Théâtre de Vitry /          Bibliothèque Municipale (BCD A. France) / Maison des Projets / Club de          prévention Espoir CFDJ / CS MAISON DES VITRY'HAUT / CS Portes du Midi / EVS          « Les Monis » / Collège Jules Vallès / EVS Solidarité Internationale / École          Élémentaire Anatole France / Ensemble Pour l'Avenir / Cultures du Coeur / EVS          Les Couleurs de la Dalle</p>
<p>ASSOCIATIONS DU          CS BALZAC          (liées par convention ou y          exerçant une activité régulière)</p>	<p>Le Soleil de la Langue Arabe / Ecole des Adultes / TERANGA PROD /          6 BIS FABRIK / Compagnie LES MARLINS / Compagnie VEGA / Cie IN FACT          Co-Propriété Villa Sidonie / Co-Propriété Villa Gabrielle / Co-Propriété Horizon /          Amicale des locataires du Lys / Vision Signe / Association CRESCENDO</p>
<p>PARTENAIRES FINANCIERS          DU CENTRE SOCIAL          BALZAC</p>	<p>Ville de Vitry-sur-Seine / C.A.F du Val-de-Marne /          GRAND ORLY SEINE BIEVRE-EPT 12/ CNAV          Conseil Départemental du Val-de-Marne / DDCS / CGET / ANCT</p>

Tout au long de l'année le Centre social initie ou participe à divers projets, en partenariat avec d'autres acteurs locaux, artistes, associations ou structures municipales...voici quelques exemples parmi d'autres...

### ● MANGER MIEUX...BOUGER PLUS !

En partenariat avec le service Prévention Santé du Conseil Départemental du Val-de-Marne, mise en place de cycles d'ateliers cuisine, diététique et activités physique lié au problème d'obésité chez les jeunes...

### ● FRANCE SERVICES

Labellisation du Centre Social Balzac en Mai 2022 qui a permis de renforcer l'activité « Aide administrative » du Centre et sa fonction de médiation sociale

### ● THEATRE-FORUM EGALITE HOMMES-FEMMES

En partenariat avec la Compagnie VEGA, et faisant suite à un appel à projet, la proposition d'un théâtre-forum sur le thème « Egalité hommes/Femmes » en novembre 2022...

### ● BANQUET CITOYEN

En juin 2022, tout comme une dizaine de centres sociaux du Val-de-marne, le CS Balzac s'inscrivant dans une démarche initiée par la FD94, a organisé un Banquet Citoyen dans l'espace public...

### ● FAMILLES EN AVIGNON

En juillet 2022, en partenariat avec le Centre Municipal des Vitry'Haut et le Théâtre Jean Vilar, organisation d'un séjour pour des familles issues des quartiers prioritaires de Vitry au « fameux » Festival d'Avignon...

### ● DES YOURTES DANS MA VILLE

Implantation de 2 yourtes dans quartier Balzac, au coeur des Maronniers, par la Compagnie des Frères Kazamaroff du 21 au 25 juin 2022 : Stage de cirque pour enfants, soirée conte familiale, et divers projets culturels et festifs...





## Rappel des principaux objectifs :

- Lutter contre toute forme d'exclusion et de discrimination en favorisant l'accès aux droits
- Permettre une socialisation des personnes isolées
- Permettre une meilleure information et faciliter l'accès aux droits grâce aux permanences mises en place.
- Accompagner les personnes ayant une maîtrise limitée du français
- Favoriser l'autonomie des personnes dans les démarches de la vie quotidienne

## LES PERMANENCES « ACCES AUX DROITS »

Le pôle accès aux droits est un ensemble de permanences qui permettent aux habitants du quartier et hors quartier de se faire aider dans leurs démarches administratives en effet la dématérialisation des services publics a bousculé les habitudes des usagers qui ont de plus en plus besoin de se faire accompagner.

Les demandes sont nombreuses et variées : problèmes liés à la CAF, APL, Allocations familiales, RSA, prime d'activité. CMU et chèque ACS, demande et renouvellement de demande de logement, demande et suivi de dossier de retraite et retraite complémentaire, renouvellement MDPH, demande de carte imagineR, demande de carte améthyste pour les séniors, problèmes de mutuelle.

Le Centre Social Balzac est considéré comme un relais d'accès aux droits.

Nous accueillons sur rendez-vous sauf en cas d'urgence car nous traitons de plus en plus de dossiers lourds. Les demandes simple (déclaration trimestrielle, attestation caf, création mail, actualisation pôle emploi...) se traitent **sans rendez-vous**.

Le travail mené par le Centre Social Balzac est reconnu par nos partenaires qui nous orientent des usagers pour leurs démarches administratives (CAF de Créteil, CCAS de Vitry, Espace Départemental des Solidarités, Pôle Emploi...)

Cette année nous continuons également à accueillir les gens du voyage, population majoritairement illettrée qui a besoin d'être assistée pour toutes les démarches administratives, de la plus simple à la plus complexe.

## POINT D'ACCUEIL Caf.fr.

Une borne en libre accès (PC+ imprimante) est mise à disposition des usagers pour leur permettre d'effectuer toutes leurs démarches sur le site CAF.FR.

En principe cette borne est réservée aux personnes autonomes mais nous avons constaté que la plupart des usagers ne le sont pas et dans notre souci d'accompagner les usagers vers l'autonomie nous aidons celles qui ont des appréhensions à le faire seul.

Cette borne « POINT MULTISERVICES » est mise à disposition pour les personnes ne possédant pas l'outil informatique, elles peuvent librement effectuer différentes démarches (Pôle Emploi, Impôts, Solidarité transport, inscription demande de place en crèche...)

## POINT CAF.FR

7 demi-journées sans rendez-vous, soit 877 h annuelles

**716** PASSAGES DONT **5,2 %** seulement EN AUTONOMIE

## Acteurs & Partenaires

### Moyen humain :

2 salariés / 1 juriste bénévole /  
1 ou 2 stagiaires selon les périodes

### Partenaires :

E.D.S. de Vitry sur Seine / C.C.A.S. de Vitry  
Service Promotion Santé / Pôle Emploi /  
C.A.F.  
France service (depuis mai 2022)

## PERMANENCES D'ACCES AUX DROITS

### STATISTIQUES GENERALES 2022

Nombre total d'interventions : **5 879**

## Permanences

Nombre de PERSONNES accompagnées **2 625**

BORNE CAF.FR

Nombre de PASSAGES **716**

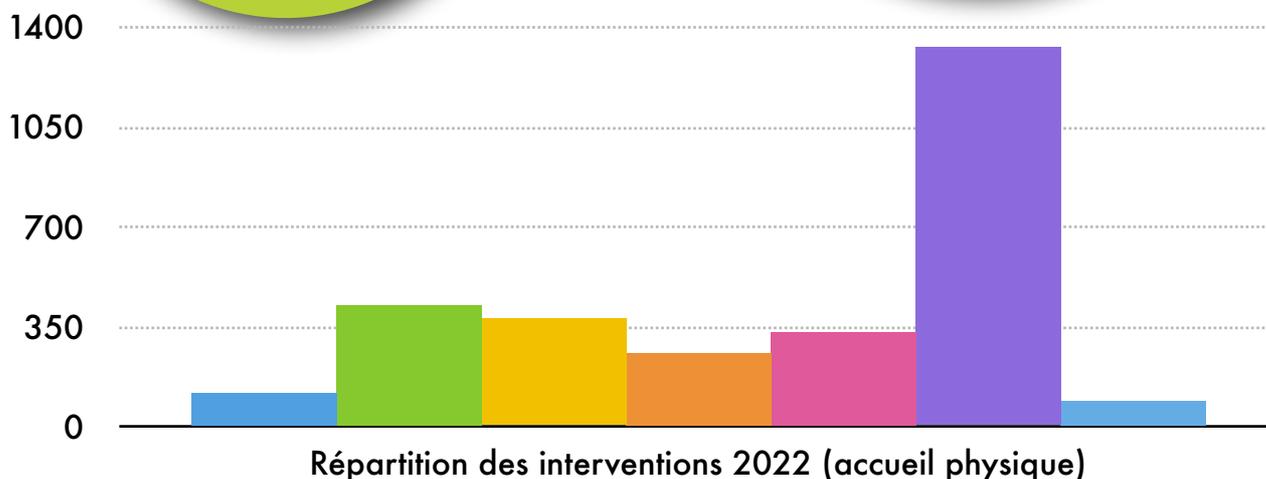
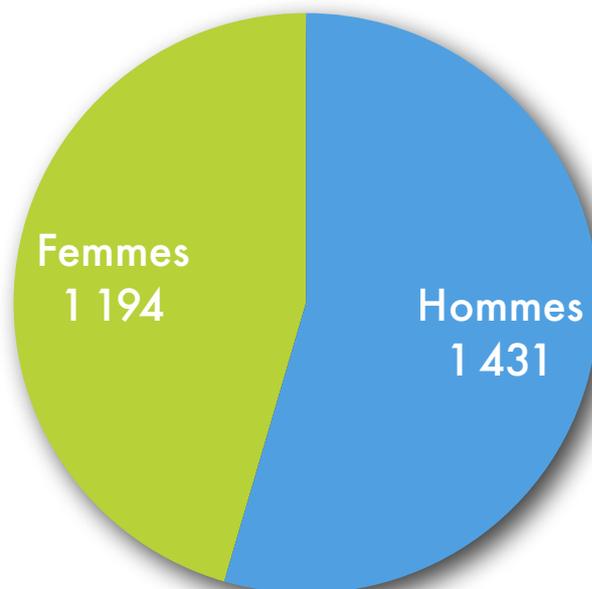
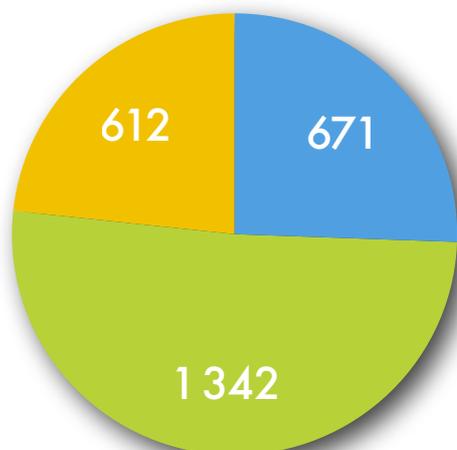
**5,2%** seulement d'utilisateurs autonomes

(Impression formulaires, consultation, démarches en ligne...)

RENSEIGNEMENTS TELEPHONIQUES

Nombre d'appels **2 538**

- 18 - 25 ans
- 26- 64 ans
- + 65 ans



- LOGEMENT
- PREFECTURE
- Pole Emploi
- CMU-S. Sociale
- Retraite-CNAV
- CAF
- MDPH

QUELQUES CHIFFRES...



## Nos Agents France Services



**France Services**  
Proche de vous au quotidien

**AIDE**  
**AUX DEMARCHES**  
**ADMINISTRATIVES**

Uniquement aux jours et horaires indiqués ci-contre

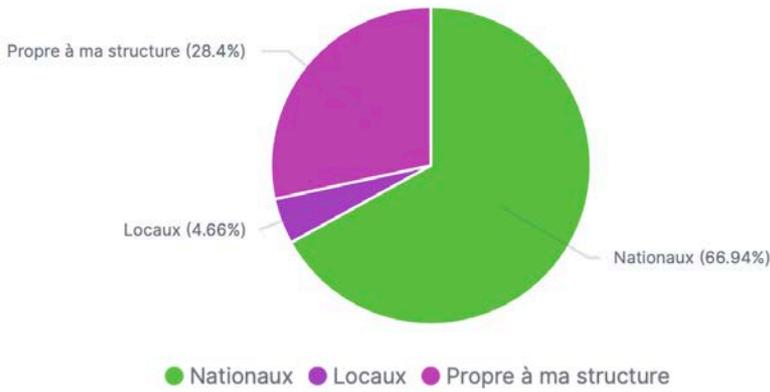
INFOS :  
**06 11 61 22 82 ou 07 67 59 41 16**



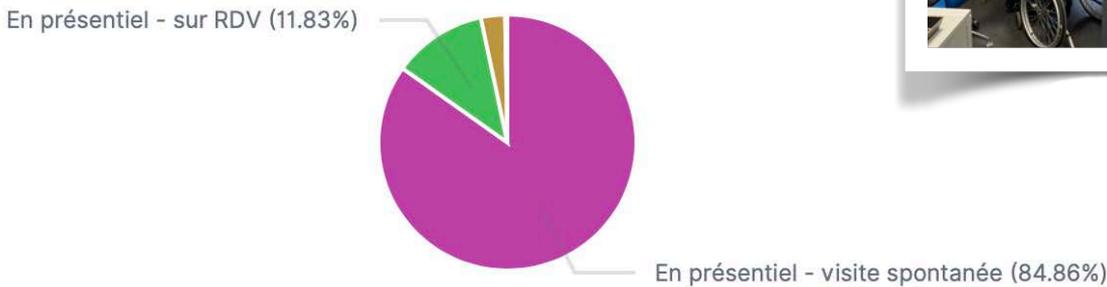
	MATIN	APRES-MIDI
LUNDI	9H - 12H	13H30 - 18H
MARDI		13H30 - 18H
MERCREDI	9H - 12H	
JEUDI	9H - 12H	13H30 - 18H
VENDREDI	9H - 12H	



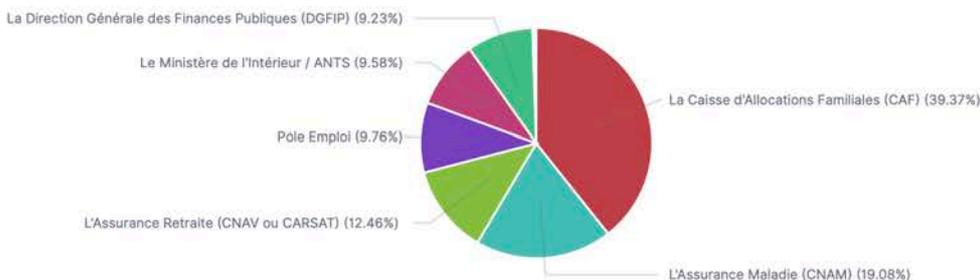
### Répartition des types de partenaire et Accompagnement propre à la structure ⓘ



### Modalités d'accès pour les accompagnements individuels ⓘ



### Répartition des accompagnements par partenaire national ⓘ



- La Caisse d'Allocatio...
- L'Assurance Maladie ...
- L'Assurance Retraite ...
- Pole Emploi
- Le Ministère de l'Inté...
- La Direction Général...
- La MSA
- La Poste
- Actes d'état civil
- Le Ministère de la Ju...

**CS BALZAC FRANCE SERVICES**

## Rappel des principaux objectifs :

Lutter contre les discriminations.  
Favoriser le retour à l'emploi ou la découverte de l'emploi.  
Mettre à profit notre place spécifique d'acteur de proximité pour permettre aux participants d'acquérir plus d'indépendance et d'autonomie dans leur recherche d'emploi.  
Favoriser la mobilité des femmes en insertion professionnelle en proposant une Garderie Éphémère pour la garde d'enfants (2 à 3 ans)  
Aider, informer et orienter les personnes isolées et/ou en difficulté dans leurs démarches  
Assurer l'interface entre les habitants et les institutions

## 1 - PERMANENCES D'INSERTION PROFESSIONNELLE :

Un premier repérage du public est effectué durant nos permanences administratives, par la suite, un premier accueil de positionnement et de diagnostic est réalisé. Nous vérifions que la personne est bien inscrite au pôle emploi. Ces entretiens nous permettent de continuer l'accompagnement individuel : CV, lettre de motivation, inscription et actualisation pôle emploi. Ces entretiens personnalisés permettent à la personne de se sentir écouté et rassuré dans sa démarche de recherche d'emploi. Nous les aidons à mettre à jour ou créer leur curriculum vitae, réaliser une lettre de motivation puis à postuler ou à rechercher des offres d'emploi sur internet. Nous mettons un point d'honneur à traiter les urgences : envoi ou actualisation de documents pour un entretien, actualisation pôle emploi etc. Lorsque nous le jugeons nécessaire nous orientons les usagers vers nos ateliers collectifs

## 2 - ANIMATION D'ATELIERS COLLECTIFS :

En complément des entretiens individuels des ateliers de recherche d'emploi, de préparation des entretiens ont eu lieu. Cette année nous avons en plus effectué des ateliers de remobilisation, sur 1 semaine : goûter rencontre et discussion autour de la recherche



d'emploi, sophrologie, création/ mise à jour de CV et recherche emploi, réalité virtuelle, éloquence. Nous avons eu un très bon retour des participants. Ces séances ont permis aux demandeurs de se centrer un peu sur eux-mêmes, de créer des liens en rencontrant d'autres personnes dans une situation similaire et de reprendre confiance

## 3 - PARTENARIAT AVEC LE SERCI :

Les annonces du SERCI ont été partagées régulièrement sur notre structure dans un espace d'affichage dédié et lorsque nous repérons des candidats possibles lors des entretiens individuels ou des ateliers collectifs nous transmettons leur candidature.

## 4 - LES STAGES INFORMATIQUES :

Les sessions informatiques ont été poursuivies en 2022 sous forme de mini stages thématiques pour familiariser les participants à l'usage d'internet et aux notions bureautiques afin de les faire gagner en autonomie.

Sous la forme de mini-stage pour 6 à 8 participants avec les thèmes suivants :  
Utilisation du site pôle emploi - 2 sessions  
Bureautique Word et Excel - 2 sessions  
Création Boîte mail et navigation internet 1 session

Suite à la forte demande 2 autres thématiques ont été abordées :  
Création et mise en page CV sur Word 1 session  
Rechercher un emploi et postuler sur internet - 1 session

## 54 permanences en 2022

## 131 bénéficiaires reçus au total en 2022

(Des mêmes personnes ont été accueillies plusieurs fois, néanmoins le nombre total d'individus différents accueillis est resté stable)

Dont issus des quartiers prioritaires : **88%**



	FEMMES	HOMMES	TOTAL
16-17 ans	5	4	9
18/25 ans	12	8	20
26/64 ans	57	45	102
<b>TOTAL</b>	<b>74</b>	<b>57</b>	<b>131</b>

**131**  
Bénéficiaires  
accompagnés  
En 2022

# INSERTION PROFESSIONNELLE

Ce secteur « INSERTION PRO & EMPLOI » est « malheureusement » tributaire de la bonne volonté des salariés concernés par la mise en place des permanences et des mini-stages.

Les **financements** actuels **ne permettent pas** de densifier l'accueil des usagers sur les questions d'insertion professionnelles ou d'emploi, malgré une demande bien réelle et croissante, lié à l'envoi d'usagers vers notre structure par différents partenaires ou institutions (Pôle emploi...)

Nous réfléchissons activement à rechercher des co-financements qui permettraient la création et la mise en place d'un poste dédié (même à temps partiel).

A noter que nous avons parfois l'opportunité d'accueillir des stagiaires C.I.P (Conseiller en Insertion Professionnelle)



**RAPPEL DES OBJECTIFS :**

- Acquérir** les bases de français et les connaissances nécessaires à l'insertion dans la société française.
- Faciliter** l'autonomie des apprenants.
- Donner** les moyens à chacun de réveiller une confiance en soi que ces personnes avaient perdu en arrivant en France.
- S'approprier** les connaissances de leur environnement économique et social (utilisation des transports en commun, préparation d'un voyage, choix des itinéraires, repères spatiaux-temporels).
- Faciliter** l'intégration par l'accès à l'emploi.

**FONCTIONNEMENT :**

1 Groupes **ASL** :  
mardi-Vendredi **22** participants

1 Groupes **ALPHA** :  
Lundi–Mercredi **24** participants

1 Groupes **ALPHA** :  
Lundi & jeudi **26** participants

1 Groupe **ALPHA** :  
Lundi/Mardi /vendredi **22** participants

**FREQUENTATION :**

La majorité des apprenants sont des femmes (80% de l'effectif). Ils viennent de différents quartiers de la commune voir d'autre départements.

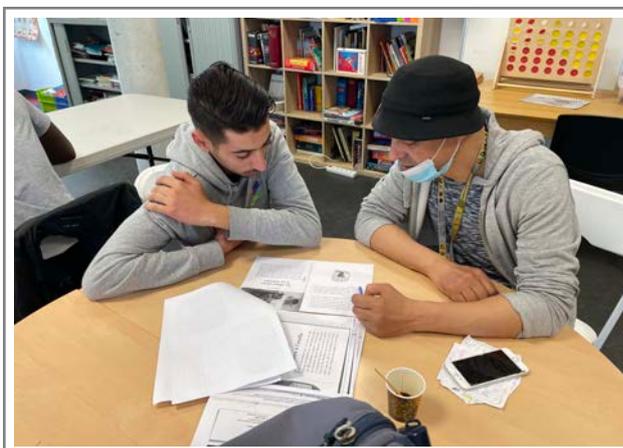
Elles sont pour la plupart mamans de grands enfants scolarisés ou adultes, et souhaitent apprendre à lire et écrire le français à visée d'autonomie (« savoir se débrouiller ») ou pour rompre avec l'isolement. La notion d'avoir dédié ou « sacrifié » sa vie à l'éducation des enfants est dominante.

Malgré la crise sanitaire, et son lot de protocole, nous avons pu maintenir l'ensemble des cours, avec le respect des jauges.

Cependant, la volonté du centre social Balzac, n'a eue de cesse de maintenir ces créneaux d'intégration sociale et citoyenne. Le maintien de ces temps de parole et d'apprentissage pour renforcer le lien social, très impacté par la pandémie et qu'on ne peut préserver par les moyens d'apprentissage distanciels.

Le besoin et l'envie d'apprendre, d'intégrer une structure, un groupe de pairs afin de s'épanouir en tant que femmes et de s'affirmer en tant que citoyennes sans appréhension, ni barrières.

Une fréquentation rythmée par des entrées et sorties permanentes des apprenants, soit parce qu'ils ont trouvé un emploi, ou un changement de situation est intervenu ou autres cas sans nouvelles.



A Vitry sur Seine, un diagnostic territorial ayant montré des besoins en mode d'accueil, la Garderie Éphémère SOLI MÔMES propose depuis octobre 2015 2 demi-journées pendant lesquelles des jeunes enfants peuvent être accueillis dans 2 centres sociaux.

Au centre social Balzac, 2 professionnelles de la Petite Enfance -1 Éducatrice de Jeunes Enfants et un Agent Spécialisé- accueillent donc un groupe de 12 enfants, de l'âge de la marche jusqu'à l'entrée à l'école, le lundi matin entre 9h et 12h. Des places sont principalement réservées aux familles participant aux activités du centre dont les cours linguistiques notamment. D'autres places sont également pourvues lorsqu'elles sont sollicitées par des partenaires comme la PMI, l'EDS, le CHRS, la CAF ou la Croix Rouge.

Depuis 6 ans, nous intervenons sur le territoire de Vitry. Pendant 6 ans, le projet a évolué, nous avons pu faire des ajustements notamment sur l'élargissement des partenaires en fonction de la dynamique partenariale.

2022	<b>NOMBRE DE SEANCES GE</b>	<b>Places réservées</b>	<b>Places occupées</b>	<b>Taux de fréquentation %</b>	<b>Moyenne d'enfant par GE</b>
	27	308	221	73 %	9

### 1 - Analyse (tableau d'inscriptions)

Durant l'année, il y a eu 27 demi-journées de garderie. Nous avons accueilli 29 enfants dont 27 familles. Nous avons eu une bonne moyenne de 9 enfants par garderie.

Nous avons un taux de fréquentation très positif de 74%. Les familles sont très impliquées et régulières. Les absences sont généralement prévenues.

Lors du 1<sup>er</sup> cycle, 2 enfants ont quitté la garderie car ils sont partis au pays pour une longue durée.

Au cours du 2<sup>nd</sup> cycle, 2 enfants ont quitté la garderie. Un est entré en toute petite section et le second est parti suite à des difficultés d'adaptation.

### 2 - Le Partenariat et les Commissions :

L'éducatrice de jeunes enfants et la référente famille ont travaillé en étroite collaboration ce qui a permis d'accueillir les familles dans de bonnes conditions. Nous échangeons régulièrement autour des familles accueillies pour réajuster les besoins, principalement au centre social ou par mail

### 3 - Profil des familles / orientations

- RSA : 4 familles sur 27 en bénéficient
- 2 familles sont monoparentales
- 13 familles résident dans un quartier prioritaire.
- L'âge moyen des familles : La moyenne d'âge est de 41 ans pour les mères et 32 ans pour les pères. plus âgé à 63 ans.

### 4 - Motifs et utilisation de la GE - par les familles

Le motif le plus souvent évoqué par les familles lors de l'information collective qui se déroule pendant le premier accueil est la socialisation. Il semble que le fait que l'enfant expérimente la collectivité et côtoie ses pairs, représente un enjeu pour les familles en vue de la future entrée à l'école. De plus, le développement du langage est aussi abordé par les parents.

D'autre part, les parents expriment le besoin de prendre du temps pour eux, la possibilité de faire des démarches administratives ainsi que prendre des cours de Français.

Enfin 5 familles participent à des cours de français proposés par le centre social.

Les familles parlent aussi du besoin de souffler, de pouvoir aller faire des courses, le ménage ou du sport.



## CYCLE 1

Le groupe d'enfant accueilli sur ce cycle a évolué dans une belle cohésion. Nous avons vu se créer des liens entre les enfants qui ont facilité l'intégration de chacun dans le groupe. La période de familiarisation des nouveaux arrivants s'est déroulée sereinement, ils ont pu investir l'espace et se l'approprier à leur rythme. Nous notons une belle énergie sur ce groupe avec des enfants qui sont heureux de venir à la garderie.

### « Aides moi à faire seul »

Nous avons pu observer un besoin important pour la majorité des enfants de développer leur autonomie. Avec pour enjeu de maintenir et développer leur confiance en eux, nous avons aménagé l'espace et ajusté nos propos de façon à leur donner la possibilité de faire seul. Dans ce sens, nous avons proposé une gourde d'eau ainsi que des verres à leur disposition. Nous l'avons installé sur une petite table avec une nappe.

La première fois, les enfants ont investi excessivement cette proposition, ils ont bu tout le long de la garderie. Dès qu'un enfant allait boire, tous voulaient boire. Progressivement l'attrait de la nouveauté s'est estompé, ce « jeu » s'est transformé en apprentissage autonome et la majorité des enfants s'en sont saisi.

Nous avons aussi installé pendant la collation, un système pour que les enfants puissent récupérer leurs verres et leurs cracottes seul en les mettant à disposition. D'autres part à la fin ils avaient accès au gants humides et à la panière « sale » pour nettoyer leur visage, ranger leur verre et leur gant utilisé. Nous avons pu observer que pour la majorité des enfants, c'était un moment de plaisir et une fierté de faire seul.

### Le développement du langage

#### Les comptines

On a constaté dans ce groupe une certaine évolution quant au développement du langage.

Nous avons mis en place un temps de comptine à chaque garderie juste avant la collation, qui permet aux enfants, par la répétition d'entendre des mots et de les associer à des gestes et aux parties de son corps.

Ce temps est aussi un repère temporel pour l'enfant qui comprendra que ce temps de comptines va amorcer le temps de collation. Cela lui permettra de pouvoir se projeter.

### Le livre

D'autres part le livre a une place importante dans la garderie et il est très investi par une majorité du groupe d'enfants, il est en accès libre avec un aménagement réfléchi qui permet aux enfants de visualiser et d'investir cet espace avec fluidité.

Dans un premier temps, l'adulte a une place importante pour introduire le livre, il le lit, et entre en interaction avec les enfants autour de l'histoire racontée. Au fur et à mesure on a pu observer que les enfants manipulent le livre seul ou à plusieurs et se racontent des histoires en utilisant les mots qu'ils ont retenus et associé aux images.

Pour certains enfants, le fait de raconter une histoire avec l'adulte était un moyen de faire une transition entre la séparation et l'investissement de la salle de garderie et des autres enfants. Cela permettait à l'enfant de vivre un moment privilégié avec l'adulte afin de se réassurer et de reprendre doucement ses marques.

### La semaine du fruit

Cette initiative a pour but de sensibiliser les familles sur l'importance de manger des fruits et légumes, de faire découvrir ou redécouvrir un fruit aux enfants.

Nous avons proposé le concombre au mois de mai lors de cette semaine consacré au fruit. Lors de la collation, les enfants ont pu goûter ce fruit, le toucher, le sentir, le croquer. Les parents étaient emballés par cette proposition et les enfants ont, pour la plupart, apprécié cette dégustation. Nous avons pu échanger autour du concombre, de la texture, de la forme avec les enfants.

### Les temps festifs

Nous avons organisé un temps festif pour marquer la fin du cycle et dire au revoir aux familles. Il s'est déroulé le lundi 27 juin au matin.

La majorité des familles est venu partager avec nous un moment de jeu et d'échange. Les familles étaient contentes de partager ce moment, d'échanger entre elles, de pouvoir échanger aussi avec les professionnelles plus longuement. Très impliquées, elles ont toutes participé au goûter en amenant gâteaux, boissons et autres sucreries.

Nous avions préparé du sable de lune, parcours moteur, bowling, les parents et enfants ont pris plaisir à jouer ensemble.

La référente petite enfance a passé ce temps avec nous.

Ce moment a clôturé en beauté un cycle avec un groupe agréable dans un centre social chaleureux.

## Retour des familles

### **La période de familiarisation**

Nous avons commencé le cycle par un premier accueil avec une information collective. Nous avons scindé le groupe en 2 pour faciliter les échanges et la compréhension.

L'objectif de ce premier accueil est de rencontrer les familles, de leur expliquer le fonctionnement de la garderie ; Il permet de créer du lien aussi avec le parent et l'enfant.

L'enfant peut découvrir le lieu et se familiariser avec l'espace et les professionnelles en présence de son parent.

Le premier accueil a été plutôt fluide et riche d'échange avec une majorité de parents. Nous avons senti certains parents moins à l'aise pour échanger. Cette réserve peut s'expliquer par la barrière de la langue d'une part, et par la peur d'être jugée ou de mal faire d'autre part ou tout simplement par des tempéraments plus introvertis.

La séparation est pour de nombreuses familles un enjeu du fait qu'ils ont pour la plupart jamais été séparés. Compte tenu de certains logements très petit qui comporte souvent une seule pièce. Les enfants n'ont donc pas vécu d'expérience de séparation à la maison en ayant par exemple le parent dans une autre pièce.

Dans l'ensemble, la séparation s'est opérée de façon progressive et nous arrivons en décembre avec un groupe plutôt sécurisé.

### **Les repères**

Nous avons constaté qu'à Ivry port, nous avons un public très fragile. Nous avons beaucoup de familles hébergées sur de courte période qui passe d'un logement à un autre. Cette situation « d'errance » de ces familles se ressent sur l'accueil des enfants. En effet la mise en place de repère met plus de temps à être assimilé par les enfants que dans d'autres garderies où les enfants s'en sont saisi plus rapidement.

Nous avons une famille qui est arrivé à la garderie en étant hébergé chez une connaissance qui a ensuite été logé dans un hôtel pour quelques semaines et qui doit quitter cet hébergement aujourd'hui sans savoir où ils vont habiter. Cette maman est très touchée par cette situation et cela se ressent sur l'accueil de sa fille qui a énormément de mal à se familiariser à la garderie et ne s'autorise pas de jeu ou contact avec les autres enfants. Elle commence au bout de 3 mois à arrêter de pleurer pendant tout le temps de garderie. Elle observe beaucoup les autres enfants jouer et commence à les laisser s'approcher d'elle. Cette petite fille est très sensible et peut être insécurisé très rapidement.

### **Le jeu libre et activités**

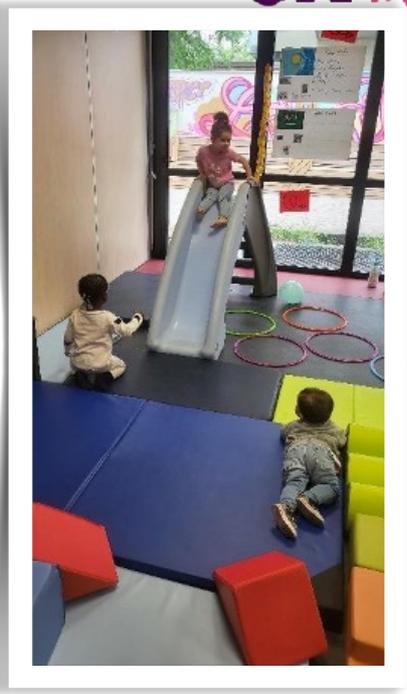
Dans un premier temps nous avons laissé aux enfants le temps de se familiariser avec l'environnement et les professionnels en proposant un espace aménagé de sorte qu'ils puissent jouer librement et s'approprier le lieu. Nous nous sommes positionnés dans l'espace de façon à avoir toujours un regard contenant sur chacun d'entre eux. Cela leur a permis petit à petit de se sentir à l'aise et de s'autoriser à investir les différents espaces proposés.

Ces temps de jeu libre nous ont permis de faire des observations sur les besoins de chacun et, ainsi de faire des propositions d'activités qui s'en rapprochaient.

Nous avons progressivement proposé des activités sur table qui nécessitent de rester concentrer et qui permettent de développer la motricité fine comme du crayonnage, l'utilisation de gommette, de la colle et des abaques. Nous avons constaté qu'un noyau d'enfant investissaient avec enthousiasme ces propositions. Nous avons pu observer que les enfants semblaient heureux d'utiliser ces outils et prenaient petit à petit de l'assurance et du plaisir dans la manipulation. Ils prennent progressivement conscience de leurs potentialités.

GARDERIE ÉPHÉMÈRE  
**SOLIMOMES**

GARDERIE ÉPHÉMÈRE



Le projet « **SENIORS ACTIFS A BALZAC** » est un projet coordonné par la référente seniors du Centre Social Balzac (Mme Boukeroui). Il est soutenu financièrement, au travers d'une convention de 2 ans par la CNAV et par la Conférence des Financeurs (Conseil Départemental du Val-de-Marne).

### Rappel des principaux objectifs :

Favoriser le bien vieillir/santé globale  
Lutter contre l'isolement / Favoriser l'accès aux nouvelles technologies  
Encourager la mobilité / Favoriser les actions intergénérationnelles

Mise en place d'activités diverses avec pour objectif principal favoriser l'autonomie des seniors tout en maintenant le lien social et dynamiser le groupe en intégrant de jeunes retraités.

Nous avons encouragé la participation des seniors sans les infantiliser en mettant en place des ateliers co-construits tout en favorisant la solidarité intergénérationnelle.

Ce projet s'est traduit par la création d'un espace convivial pensé par les citoyens. Cet espace favorise les échanges intergénérationnels à travers des animations et des ateliers construits par les participants. Les seniors ont été consultés et donc acteurs du projet, ces ateliers participatifs ont permis de donner les clés aux seniors pour mieux appréhender l'environnement dans lequel ils vivent et ainsi valoriser leur engagement citoyen.

Effets constatés du projet sur les seniors :

Les seniors viennent régulièrement au café senior et participent aux diverses activités proposées. Les plus âgés sont heureux de se retrouver et de pouvoir faire des activités qui les maintiennent en forme physique et mentale, pour les retraités plus jeunes d'après leur retour ils n'ont pas ressenti la rupture du lien social après leur départ en retraite.

Après le confinement lié à la crise sanitaire Covid 19, les seniors sont revenus spontanément au centre qui représente un vrai repère pour eux ; il faut préciser que le lien n'a jamais été coupé puisque notre structure a mis en place des actions assez fortes pour garder le lien avec nos seniors (permanences téléphoniques 7/7 jours, colis alimentaire, aide administrative, accompagnement rendez-vous médicaux, portage de courses).

Malgré notre disponibilité et notre soutien nous avons constaté à leur retour une fragilité chez beaucoup d'entre eux surtout les plus âgés qui avaient souffert de l'isolement car leurs enfants évitaient de leur rendre visite par peur de les contaminer.

Aujourd'hui ils sont heureux de reprendre leurs habitudes, de se retrouver régulièrement et de participer aux activités et ils sont de plus en plus demandeurs on a l'impression qu'ils essayent de profiter de chaque moment par peur qu'il y ait d'autres restrictions.

Les nouveaux retraités qui ont intégré le café senior progressivement ont des demandes différentes qui sont plus axées sur le lien social et l'engagement par le bénévolat (accompagnement scolaire, atelier socio-linguistiques, aide administrative, atelier couture) ainsi que des activités physiques et de bien-être. Nous avons été agréablement surpris de constater qu'ils se sont fondus dans le groupe de retraités plus âgés et les échanges pendant les cafés seniors ont eu un impact positif sur le moral des aînés.

Concernant les retraités migrants malheureusement malgré nos sollicitations nous n'avons qu'une seule personne qui participe à nos activités pour le reste ils viennent pour l'accès aux droits uniquement. La majorité des activités proposées au sein du café senior vise à prévenir le déclin de la mémoire de manière ludique jeux (Baccalauréat très demandé et très apprécié). Le théâtre en jouant des scènettes permet de s'exprimer tout en travaillant la mémoire et la mobilité.

En 2022, nous avons organisé plusieurs actions :

**Cafés seniors** : 88 séances

Le café senior ouvert à tous (entrée libre) à lieu deux fois par semaine pour permettre aux seniors de sortir de l'isolement de tisser du lien, c'est un lieu propice aux échanges et à l'entraide. Nombre total de participants : **29**

**Atelier « Bien dans son assiette »** : 5 séances

L'atelier a été bénéfique, il a permis aux seniors d'avoir des informations utiles pour améliorer leur alimentation. Ça a été également un moment d'échange très convivial. Nombre total de participants : **12**

**Atelier mémoire** avec la compagnie des Marlins : 8 séances

Des petites scénettes jouées par les seniors les ont aidées à exprimer avec plus de facilité leurs ressentis face aux situations du quotidien. Nombre total de participants : **12**

**Séjours intergénérationnels** :

Nous avons organisé deux séjours aux Villages Vacances à Guébriant et Jean Franco

Le changement d'environnement a eu un impact très positif sur le moral des seniors.

De nouvelles amitiés se sont créées pendant le séjour, ce qui a permis également de renforcer le lien entre les seniors.

L'organisation et l'encadrement de ces séjours par notre structure ont incité et motivé beaucoup de seniors à y participer particulièrement les seniors les plus âgés qui ont beaucoup apprécié le côté sécuritaire. Nombre total de participants : **24**

**Atelier Sophrologie & Yoga** : 6 séances au total

Ces ateliers ont été très appréciés par les jeunes retraités qui accordent une attention particulière à leur bien être afin que la transition entre la vie active et le passage à la retraite se passe mieux. Nombre total de participants : **16**

**Atelier « expression orale & collecte de paroles »** : 4 séances

Ces séances animées de manière ludique ont été une véritable bouffée d'oxygène pour les seniors qui ont pu libérer la parole tout en s'amusant. Nombre total de participants : **13**

**Atelier numérique** : 15 séances

Ces ateliers visent à maintenir le contact avec leur famille, les amis, développer du lien social, rompre l'isolement, occuper leur journée en s'informant sur l'actualité, lutter contre l'ennui.

Nombre total de participants : **14**



# SECTEUR SENIORS

## 137 SORTIES & ATELIERS & INITIATIVES EN 2022

Nombre total de bénéficiaires **262**



### PROJET SENIORS : Quelques chiffres en 2022

	Nbr de séances réalisées	Nbr total de participants	Répartition par sexe	
			Hommes	Femmes
CAFE SENIORS	88	29	2	27
ATELIER NUMERIQUE	15	14	1	13
SEJOUR VACANCES	1	24	6	18
PROJET THEATRE (MEMOIRE)	8	11	4	7
SORTIES	14	145	48	97
Atelier « Bien dans son assiette »	1	10	3	7
Atelier Sophrologie & Yoga	6	16	4	12
Atelier « expression orale & collecte de paroles »	4	13	3	10
<b>TOTAL</b>	<b>137</b>	<b>262</b>	<b>71</b>	<b>191</b>

NOMBRE TOTAL DE SENIORS DIFFERENTS AYANT PARTICIPE AUX ACTIONS : **103**

## Défendre le droit aux vacances... Un des rôles du Centre Social !!

En 2022, à l'initiative du centre social Balzac, et pour la deuxième fois, 2 séjours collectifs et quelques séjours en départ individuels en familles ont été mis en place avec d'autres partenaires sociaux.

Suite aux expériences des années précédentes divers partenariats autour de la question se sont mis en place avec les institutions suivantes :

- La CAF du val de marne,
- Le Conseil départemental du Val de Marne,
- L'EDS
- La Fédération des centres sociaux FCSF et l'ANCV

Ces vacances permettent aux familles d'éviter le sentiment d'isolement lors de la période estivale. De plus, les parents peuvent s'accorder des moments privilégiés car le lieu de vacances propose un centre de loisirs pour leurs enfants.

Enfin, le changement d'environnement socioculturel, et géographique, permet aux familles de s'ouvrir à de nouveaux horizons.

Cela permet de privilégier dans la relation entre le travailleur social et les familles, la place de l'accompagnement éducatif.

2 séjours **collectifs** accompagnés :

**16 au 23 juillet 2022** : Village vacances GUEBRIANT  
Au Plateau-d'Assy (Haute-Savoie)

**23 au 30 juillet 2022** : Village vacances JEAN FRANCO  
A Longefoy (Savoie)

Une possibilité de **départs individuels** (en familles) tout au long du mois de juillet, a pu également être proposée aux familles, notamment grâce au dispositif BSV (Bourse Solidarité Vacances).

Il s'agit de Séjours en pension complète et avec possibilité d'une prise en charge des enfants le matin et l'après-midi.

Cela permet ainsi aux parents de se retrouver entre eux et d'échanger des moments de convivialité et de détente, dans un cadre où l'organisation même des journées et les activités proposées le leur permettent.

COÛT du SEJOUR  
Jean Franco (73)

**16 912 €**

COÛT du SEJOUR  
GUEBRIANT (74)

**17 468 €**



**SEJOUR FAMILLES**

## RAPPEL DES OBJECTIFS :

### Objectifs généraux :

- Concrétiser le droit aux vacances pour des familles qui en sont exclues.
- Dynamiser des liens positifs au sein de la famille et avec l'environnement.
- Permettre des activités en famille (souvenirs de vacances en famille...).

### Objectifs opérationnels :

- Soutenir la famille dans sa démarche d'insertion et travailler la relation parents/enfants dans un autre cadre.
- Permettre des départs individuels en famille par la suite.
- Favoriser l'autonomie future des familles

Enfin, le centre a réuni tous les participants lors d'une dernière réunion afin de leur expliquer le mode de fonctionnement du Village Vacances, et souligner l'importance du savoir-vivre et du savoir-être en collectivité dans un contexte donné.

### Typologie des familles ayant participé aux séjours collectifs :

**109** personnes ont participé à ces séjours ce qui correspond à **38** familles. (55 adultes et 54 enfants)

- **6** familles en situation monoparentales,
- **13** familles en couples,
- **5** couples-séniors
- **18** séniors isolés

Une assistante familiale avec un enfant placé  
Une famille avec un enfant en situation de handicap

### Encadrement :

Séjour à GUEBRIANT :

1 salariée référente des Séniors  
Le directeur du CS Balzac

Séjour à JEAN FRANCO :

1 salarié diplômé en animation  
1 Bénévole

En amont du séjour le rôle de l'animateur du centre social était de répondre au besoin technique et de permettre aux familles de s'investir dans la réalisation de ce projet de vacances. (les questions de budget, de santé, les questions matérielles, réflexion sur l'autonomie des familles, etc...)

Le rôle de l'accompagnement lors du séjour est en premier lieu un rôle de référent (personne repère), ce qui évite aux familles le sentiment de peur face à leur nouvel environnement.

Par la suite au cours du séjour l'accompagnateur a un rôle de conseiller tout en laissant le choix aux familles afin d'amener les familles vers une autonomie.

Pour finir, l'accompagnateur doit avoir un rôle d'observateur et de régulateur afin que le sentiment de bien être et d'autonomie des familles leur apporte un apaisement.



# SEJOUR FAMILLES

Le Centre Social est un véritable lieu de vie, de rencontre et d'échanges pour les habitants toutes générations confondues. Pour permettre aux habitants de sortir de leur quotidien souvent marqué par des difficultés socio-économiques, de nombreuses activités ont été proposées par le Centre : sorties culturelles ou de loisirs, activités sportives, ateliers manuels, vacances familles...

Nous sollicitons et incitons les habitants à s'impliquer dans l'élaboration et le fonctionnement de projet du centre social. Nous mettons tout en œuvre pour leur faire prendre conscience de leur capacité à être créateurs et acteurs de leurs actions pour le mieux vivre ensemble dans leur quartier.

Des actions ont été menées en réponse aux attentes et demande des habitants dans un esprit d'intérêt collectif. Nous leur offrons les moyens et l'encadrement nécessaires au développement de leurs actions. Certaines activités organisées par le Centre Social ont émané de la demande des habitants (exemple : un temps de rencontre conviviale entre habitants pour libérer la parole concernant les problèmes rencontrés dans le quartier, le voisinage...)

C'est par le dialogue et la participation à des activités, des projets collectifs, que les habitants apprennent à mieux maîtriser leur vie et deviennent citoyens actifs.

## Initiatives proposées par le centre en 2022

### SOIREES THEMATIQUES OU FESTIVES

Janvier 2022 : *Vœux du Centre*,

Février 2022 : *Soirée Quizz, Soirée Foot Ligue des Champions, Ciné-débat, Crêpe-party*,

Mars 2022 : *opération citoyenne « Je nettoie mon quartier », Soirée Foot, Ciné débat*

Mai 2022 : *Loto familial, soirées Foot, Festival des Pointes*,

Juin 2022 : *Soirées Foot LDC, Fête du CLAS (accompagnement scolaire) - Portes ouvertes*,

Juillet 2022 : *Soirée Ciné Plein-air*

Septembre 2022 :

Novembre 2022 : *Théâtre Forum avec la Compagnie VEGA « Paroles en actes » sur la thématique de l'égalité H/F*,

Décembre 2022 : *Repas solidaire / Noël à Balzac*

**Total participants : 971**

### COUPE DU MONDE QATAR 2022

A l'occasion de cet événement, le CS Balzac a proposé et organisé 20 retransmissions de matchs sur Écran Géant (dont tous les matchs de l'Equipe de France), rassemblant de très nombreuses familles

**Total participants : 542**

### OPERATION « Les Yourtes dans ma ville »

Évènement en 2022 avec l'accueil « aux Marronniers » des yourtes de la Compagnie des Frères Kazamarof

Du 20 au 25 juin 2022 avec des animations diverses et festives (Spectacles, stage cirque, projets culturels, concerts...etc)

**Total de participants : 520**



ANIMATIONS FAMILLES

# ANIMATIONS FAMILLES

## LES SORTIES CULTURELLES

Musée du Louvre : exposition permanente et temporaire

Atelier des lumières / La Villette

Centre George Pompidou : visite contée

Exploradôme / Musée Mac val

Sortie théâtre, partenariat avec le théâtre Jean-Vilar

**Total de participants : 142**

## ATELIERS EN FAMILLE (parents-enfants):

Initiation au Quiling art (ou Paperolles) /Initiation au Kirigami (art du découpage japonais) , Atelier bijoux

**Total de participants : 52**

## SORTIES EN FAMILLES

Cueillette à la ferme, salon de l'agriculture, jardin d'acclimatation, sortie à la mer, Foire de Paris, bateaux mouches, aquarium, Jardin des plantes, patinoire, piscine, base de loisirs, Bowling, Parc floral,

**Total de participants : 187**

## OPERATIONS DE CONVIVIALITE

4 Barbecue géant (Juillet & août)

Pique-nique au centre et au parc des lilas /Cookies party

**Total de participants : 124**

## SORTIES A LA JOURNEE EN CAR

JUILLET : Dieppe

AOUT : Cabourg (14)

**Total de participants : 103**

## SENSIBILISATION AUX PROBLEMATIQUES DIVERSE

Ecologie/ énergies renouvelables

Sensibilisation des enfants sur le recyclage

Des ateliers sont proposés pour lutter contre l'exclusion et l'isolement et ainsi créer du lien social

## ATELIER CUISINE

L'atelier cuisine est un temps qui crée du lien social entre les adhérentes, quelle que soit leur origine sociale, autour d'un plaisir convivial où chacune participe, « met la main à la pâte », et s'approprie des idées, échange des recettes et des astuces dans une bonne ambiance.

23 séances en 2022 / 14 participantes

## ATELIER COUTURE

C'est un atelier très valorisant qui permet soit de confectionner une création ou tout simplement de transformer ou customiser des vêtements, linge de maison ou autres et également apprendre à se servir d'une machine à coudre. Cet atelier est animé par une couturière professionnelle bénévole.

22 Séances en 2022 / 19 participantes



# ANIMATIONS FAMILLES

## ATELIER ZUMBA

Activité intergénérationnelle qui a regroupé des femmes du quartier. Les cours de Zumba leur permet de se maintenir en forme tout en s'amusant. **21 séances en 2022 / 12 participants**

## ATELIER GYM FEMININE

Activité intergénérationnelle qui a regroupé des femmes du quartier et hors quartier. Pratiquer cette activité permet aux adhérentes de pratiquer un sport à moindre coût afin de se maintenir en forme en douceur.

**27 séances en 2022 / 13 participants**

## ATELIER DESSIN

Activité intergénérationnelle encadrée par un bénévole habitant du quartier. **16 séances en 2022 / 6 participants**

**TOTAL PARTICIPANTS aux ATELIERS : 64**

## Les initiatives locales :

Tous au long de l'année, le Centre Social Balzac participe activement aux initiatives locales, par la tenue d'un stand avec les habitants, par la proposition d'animations diverses ou par la mobilisation des publics du quartier pour des actions hors du quartier :

- Mars 2022 : LE PRINTEMPS DES POETES - CCV
- Mai 2022 : FETE DES LILAS
- Juin 2022 : FETE DE LA MUSIQUE
- Septembre 2022 : VITRY-MÔMES au parc Jolliot-Curie
- Octobre 2022 : VIVICITTA (Course solidaire et familiale)
- Octobre 2022 : CABARET au KILOWATT
- Novembre 2022 : SEMAINE DE LA PARENTALITE
- Décembre 2022 : FESTIVAL du ROMAN NOIR-CCV

**Total Bénéficiaires « Initiatives locales » issus du quartier : 436 environ**



Total bénéficiaires  
Initiatives CSB  
**2 705** environ

Total bénéficiaires  
Initiatives locales  
**436** environ

Les activités de plusieurs associations locales sont « hébergées » au sein du Centre Social Balzac

### ASSOCIATION CRESCENDO

Depuis la rentrée 2021/2022, cette association propose des cours individuels et collectifs de MUSIQUE pour ENFANTS et ADULTES...

CHANT, BATTERIE, GUITARE & PIANO

Mais également de l'EVEIL MUSICAL de 3 à 6 ans

Nombre  
bénéficiaires

**60**

Nombre  
D'intervenants

**6**

Nombre  
d'heures annuel  
Au CSB

**1 700**



### ASSOCIATION MERVEILLEUSEMENT BIEN

Implantée depuis 2021 cette association propose de nombreuses activités autour du « BIEN ÊTRE »...

VINYASA YOGA & HATHA YOGA : Lundi 19H-21H

HATHA YOGA : Mardi 10H-11H et 19H-20H

PILATES & SOPHROLOGIE : Jeudi 18H45-20H55

BOXE ou FITNESS : Vendredi 19H-20H

Nombre  
bénéficiaires

**35**

Nombre  
D'intervenants

**4**

Nombre  
d'heures annuel  
Au CSB

**315**



### ASSOCIATION LE SOLEIL DE LA LANGUE ARABE

Cette association propose des cours d'arabe pour ENFANTS Le SAMEDI matin.

**TOTAL PARTICIPANTS aux COURS : 22**

Nous avons également accueilli 2 compagnie de théâtre dans le cadre du développement de leurs Projets, toujours au bénéfice des habitants et plus largement des vytriotis...

### COMPAGNIE DES MARLINS

Projets avec des publics spécifiques ou mixés : *Séniors, ASL, Enfants...*

### COMPAGNIE VEGA

Projet de théâtre-forum sur le thème de *l'Egalité Hommes-femmes...*



**LES ACTIVITES ASSOCIATIVES**

# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

Date:	Initiative :	Lieu :	Nbre
04/01/2022	Assemblée Générale Résidence SOHO	CS BALZAC	
07/01/2022	1ère Séance : Projet Théâtre. Compagnie Vega	CS BALZAC	
07/01/2022	Prêt de salle Résidence Horison	CS BALZAC	
24/01/2022	Visite des locaux du Cs Balzac PMI & GARDERIE EPHEMERE	CS BALZAC	
Du 24 au 28 janvier	Formation Numérique pour les femmes (18/40 ans)	CS BALZAC	
24/01/2022	Prêt de salle Résidence Villa Sidonie	CS BALZAC	
28/01/2022	2ème Séance : Projet Théâtre / Compagnie Vega	CS BALZAC	
04/02/2022	Instruction du Appel à Projet CNAV CNAV - FD 94 - CS Balzac (En visio)	CS BALZAC	
05/02/2022	Soirée partage Théâtre Jean Vilar	CS BALZAC	
07/02/2022	Prêt de salle Résidence Villa Sidonie	CS BALZAC	
11/02/2022	Studio Théâtre Spectacle LUMEN	CS BALZAC	
12/02/2022	Prêt de salle Résidence Villa Gabrielle	CS BALZAC	
21/02/2022	Sortie cinéma	3 Cinés Robespierre	
22/02/2022	Atelier créatif	CS BALZAC	
25/02/2022	Sortie Spectacle "MAJA"	Théâtre J. Vilar	
28/02/2022	Sortie Bowling	Belle épine	
26/02/2022	Forum vacances	CS BALZAC	
01/03/2022	Salon de l'agriculture	PARIS	
03/03/2022	Atelier les lumières	PARIS	
08/03/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
09/03/2022	Assemblée Générale Résidence Villa Sidonie	CS BALZAC	
10/03/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
Du 11 au 13 mars 2022	Théâtre social et musical "La fin du moi le début de nous" - HK	CS BALZAC	
12/03/2022	Atelier couture Association Vision Signe	CS BALZAC	
15/03/2022	Réunion d'information "Bien dans son assiette"	CS BALZAC	
17/03/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
18/03/2022	Spectacle Hors-les-Murs (Théâtre J. Vilar) Jérusalem	CS BALZAC	
19/03/2022	Sortie Théâtre en famille	Théâtre J. Vilar	
20/03/2022	Festival du rythme	Palais des sports M. Thorez	



# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

Date:	Initiative :	Lieu :	Nbre
20/03/2022	Boom des mamans	CS BALZAC	
21/03/2022	Prêt de salle Résidence Villa Sidonie	CS BALZAC	
22/03/2022	1ère Séance "Bien être à table pour vivre mieux"	CS BALZAC	
24/03/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
25/03/2022	Conseil de quartier	CS BALZAC	
26/03/2022	Atelier Cuisine. Association Vision Signe	CS BALZAC	
26/03/2022	Sortie Théâtre en famille	Théâtre J. Vilar	
27/03/2022	Course VIVICITTA	Vitry-sur-Seine	
29/03/2022	2ème Séance "Faire ses courses sans se ruiner"	CS BALZAC	
31/03/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
Du 1er au 15 avril	Expo	CS BALZAC	
01/04/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
02/04/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
02/04/2022	Atelier écriture jeunes animé par Antone Blocier Dédicace	Librairie les mots retrouvés	
04/04/2022	Assemblée Générale Résidence Horizon	CS BALZAC	
05/04/2022	3ème Séance "Rester en forme"	CS BALZAC	
07/04/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
08/04/2022	DISTRIBUTION ALIMENTAIRE Association NIDEMA	CS BALZAC	
12/04/2022	4ème Séance "Aiguiser ses papilles"	CS BALZAC	
Du 19 au 22 avril	Atelier Insertion LES DECODEUSES	CS BALZAC	
19/04/2022	5ème Séance "Les indispensables du placard"	CS BALZAC	
20/04/2022	Spectacle Hors-les-Murs (Théâtre J. Vilar) Babil	CS BALZAC	
25/04/2022	Sortie cinéma	3 Cinés Robespierre	
26/04/2022	Sortie Jardin d'acclimatation	PARIS	
28/04/2022	Sortie Piscine d'Alfortville	ALFORTVILLE	
29/04/2022	Atelier créatif	CS BALZAC	
02/05/2022	Sortie Exploradôme	Vitry-sur-Seine	
03/05/2022	Sortie Parc Floral	Paris	
05/05/2022	Sortie Bowling	Belle épine	



# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

Date:	Initiative :	Lieu :	Nbre
06/05/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
08/05/2022	Répétition Compagnie VEGA	CS BALZAC	
12/05/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
14/05/2022	Défilé Atelier couture du CS Balzac	CS BALZAC	
17/05/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
19/05/2022	Atelier "Musique brésilienne" Ecole Makarenko	CS BALZAC	
20/05/2022	Histoire à emporter	Gare au théâtre	
22/05/2022	Fête des lilas. Village des associations	Vitry-sur-Seine	
23/05/2022	Assemblée Générale CS BALZAC	CS BALZAC	
25/05/2022	Atelier Cyclofficine	Esplanade Sohane	
09/06/2022	Préparation du banquet citoyen	CS BALZAC	
09/06/2022	Réunion publique ZAC Ardoines	CS BALZAC	
10/06/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
13/06/2022	Compagnie Des Marins	CS BALZAC	
15/06/2022	Réunion de travail Jardin partagé	CS BALZAC	
16/06/2022	Sortie Séniors à la Résidence "Les girondières"	Thiais	
18/06/2022	Représentation spectacle Compagnie VEGA	CS BALZAC	
21/06/2022	Stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE Balzac	
21/06/2022	Concert de Zaman Ludi	Grande Yourte AGORA MOBILE Balzac	
21/06/2022	Les lettres voyageuses (Atelier Sociolinguistique) Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	
21/06/2022	"Histoires d'Amoureux.se.s" (Café senior) Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	
22/06/2022	Stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE	
22/06/2022	Ateliers cirque La Cie les Frères Kazamaroffs	Grande Yourte AGORA MOBILE	
22/06/2022	Jeux en bois	Petite Yourte AGORA MOBILE	
22/06/2022	Concours de gâteaux	Petite Yourte AGORA MOBILE	
22/06/2022	Apéro quizz familial	Petite Yourte AGORA MOBILE	
23/06/2022	Stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE	
23/06/2022	Soirée Magicien par Rolland Barthélémy	Grande Yourte AGORA MOBILE	
23/06/2022	Les lettres voyageuses (Atelier Sociolinguistique) Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	



# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

Date:	Initiative :	Lieu :	Nbre
23/06/2022	"Histoires d'Amoureux.se.s" (Café senior) Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	
23/06/2022	Concert par l'Association CRESCENDO	Petite Yourte AGORA MOBILE	
23/06/2022	BANQUET CITOYEN	Balzac	
24/06/2022	Stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE	
24/06/2022	Spectacle "La famille Kazamaroffs" et les enfants du stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	Stage de cirque	Grande Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	Spectacle "La famille Moleskine" de la Compagnie les Frères	Grande Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	A écouter : "Liberté", objet sonore vidéo par l'Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	A voir "Egalité", 7 capsules vidéo par l'Association IN FAC	Petite Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	A écouter : "Fraternité", objet sonore par l'Association IN FACT	Petite Yourte AGORA MOBILE	
25/06/2022	Restitution "Histoires d'Amoureux.se.s" par l'Association IN FAC	Petite Yourte AGORA MOBILE	
27/06/2022	Prêt de salle Résidence SOHO	CS BALZAC	
28/06/2022	Cie Jeune public à l'endroit comme à l'envers Répétition (Histoire à emporter)	CS BALZAC	
01/07/2022	Projection CINE PLEIN-AIR	Square Balzac	
02/07/2022	Spectacle Compagnie VEGA	Théâtre de Choisy-le-roi	
05/07/2022	Réunion avec les familles / séjour à Guébriant	CS BALZAC	
05/07/2022	INAUGURATION France SERVICES	CS BALZAC	
06/07/2022	Réunion avec les familles / séjour à Jean Franco	CS BALZAC	
09/07/2022	Atelier Cyclofficine	Eplanade Sohane	
11/07/2022	Sortie Cinéma	3 Cinés Robespierre	
12/07/2022	Barbecue Familial	CS BALZAC	
13/07/2022	Sortie Bowling	Belle épine	
18/07/2022	Sortie Bowling	Belle épine	
19/07/2022	Base de loisirs	CRETEIL	
20/07/2022	Atelier Mandala	CS BALZAC	
21/07/2022	Pique nique	CS BALZAC	
22/07/2022	Aquarium de Paris + Pique nique Trocadéro	PARIS	
25/07/2022	Sortie Cinéma	3 Cinés Robespierre	
26/07/2022	Sortie Parc Floral	PARIS	



# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

<b>Date:</b>	<b>Initiative :</b>	<b>Lieu :</b>	<b>Nbre</b>
28/07/2022	Barbecue familial	CS BALZAC	
29/07/2022	Musée d'histoire naturelle	PARIS	
Du 11 au 15 juillet	Stage multisports CLJ 94. 8/10 ans	Choisy	
Du 12 au 15 juillet	Séjour Familles - Festival d'Avignon	Avignon	
Du 18 au 22 juillet	Stage multisports CLJ 94. 11/13 ans	Choisy	
Du 18 au 23 juillet	Séjour familles Guébriant	Hte-SAVOIE	
Du 25 au 29 juillet 2022	Séjour familles Jean Franco	SAVOIE	
Du 25 au 29 juillet 2022	Stage multisports CLJ 94. 8/10 ans	Choisy	
30/07/2022	Sortie à la mer	DIEPPE	
Du 1er au 5 août	Stage multisports CLJ 94 14/17 ans	Choisy	
Du 8 au 12 août	Base de loisirs 8/12 ans	Cergy	
Du 8 au 12 août	Stage multisports CLJ 8/12 ans	Choisy	
Du 8 au 14 août	Séjour ados. - Rando Massif des Bauges	Savoie	
Du 15 au 19 août	Stage multisports CLJ. 13/17 ans	Choisy	
24/08/2022	Journée des oubliés Sortie à la mer		
02/09/2022	Prêt de salle. Résidence Horizon	CS BALZAC	
10/09/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
19/09/2022	Réunion info Garderie Ephémère	CS BALZAC	
21/09/2022	Atelier Cyclofficine	Esplanade Sohane	
25/09/2022	Vitry Mômes CCV	Parc Juliot Curie	
26/09/2022	Prêt de salle Résidence Sidone	CS BALZAC	
01/10/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
08/10/2022	Rencontre d'Automne CCV	Maison de la Vie Associative	
15/10/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
16/10/2022	APRES-MIDI CABARET	Kilowatt	
21/10/2022	Prêt de salle. Résidence Horizon	CS BALZAC	
25/10/2022	Projection cinéma en famille. Halloween	CS BALZAC	
25/10/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
26/10/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	



# L'AGENDA 2022 du CS BALZAC...

Date:	Initiative :	Lieu :	Nbre
27/10/2022	Soirée dansante déguisée Halloween	CS BALZAC	
02/11/2022	Soirée Karaoké	CS BALZAC	
04/11/2022	Grand loto familial	CS BALZAC	
10/11/2022	Conseil de quartier Vitry sud ardoines	CS BALZAC	
17/11/2022	Ateliers Senior & ASL avec la compagnie Des Marllins	CS BALZAC	
19/11/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
19/11/2022	Formation "Etre administrateurs" Fédération des centres sociaux 94	CS BALZAC	
25/11/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
26/11/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
Du 28/11/22 au 03/12/22	Semaine de la parentalité	Vitry-sur-Seine	
02/12/2022	FORMATION "Animer un site internet" Fédération des centres sociaux 94	CS BALZAC	
02/12/2022	Théâtre forum. animé par la compagnie Véga	CS BALZAC	
03/12/2022	Formation "Etre administrateurs" Fédération des centres sociaux 94	CS BALZAC	
05/12/2022	Prêt de salle. Résidence Sidonie	CS BALZAC	
08/12/2022	Prêt de salle Résidence Horizon	CS BALZAC	
10/12/2022	Après-midi jeux. Animé par TOME 47	CS BALZAC	
10/12/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
10/12/2022	Atelier ludique Résidence Horizon	CS BALZAC	
13/12/2022	Repas solidaire	CS BALZAC	
16/12/2022	Noël à Balzac	CS BALZAC	
16/12/2022	Concert Crescendo	CS BALZAC	
16/12/2022	Soirée Conte Ludovic Souliman	CS BALZAC	
17/12/2022	Projet "Manger mieux, bouger plus" CD94-Obésité des jeunes	CS BALZAC	
18/12/2022	Football Finale Coupe du Monde	CS BALZAC	
19/12/2022	Sortie cinéma	3 Cinés Robespierre	
20/12/2022	Jeux de société en famille	CS BALZAC	
21/12/2022	Atelier Bijoux	CS BALZAC	
22/12/2022	Concours Top Chef. Bûche de Noël	CS BALZAC	
26/12/2022	Sortie Bowling	CS BALZAC	



## Définition du CLAS (Contrat Local d'Accompagnement à la Scolarité) :

C'est un dispositif qui a pour but d'accompagner l'enfant dans sa scolarité de façon à lui permettre d'acquérir une méthodologie de travail efficace. Parents, enseignants et animateurs CLAS sont concernés et s'investissent dans le dispositif.

### Rappel des objectifs :

- Accompagner les enfants dans leur scolarité en collaboration avec les parents et les enseignants.
- Permettre aux enfants d'acquérir une méthodologie de travail.
- Impliquer les parents de façon constructive dans la scolarité de leurs enfants.
- Participer au développement de la culture générale des enfants par le biais d'activités culturelles et artistiques.
- Aider les enfants les plus en difficultés en leur redonnant confiance et l'estime d'eux-mêmes.

### Déroulement de l'activité :

Accueil quotidien hors temps scolaires par une équipe pédagogique composée de bénévoles et de salariés. Les enfants y trouvent un espace de travail et une équipe qui les accompagne dans leur apprentissage. Cet accompagnement se fait en collaboration avec les parents et les enseignants. L'objectif majeur étant de permettre aux enfants d'évoluer dans leur scolarité et d'acquérir une méthodologie de travail

### Accueil réparti en sept groupes de niveaux :

- 5 Élémentaire : CP, CE1, CE2, CM1, CM2 :
- L'accueil s'effectue les lundis, mardis et jeudis de 16h30-18h
  
- 1 Collégien : 6<sup>ème</sup>/5<sup>ème</sup> 4<sup>ème</sup>/3<sup>ème</sup> lundi ,mardi, jeudi de 18h à 19h

Effectifs 2022	GARÇONS	FILLES	TOTAL
CP	1	13	14
CE1	11	6	17
CE2	4	8	12
CM1	4	5	9
CM2	8	9	17
COLLEGIENS	11	7	18
<b>Total</b>	<b>39</b>	<b>48</b>	<b>87</b>

Pour la seconde année consécutive les effectifs continuent d'augmenter avec un total de **87** inscriptions pour l'année 2022. Soit une hausse de près de 9% par rapport à l'exercice précédent. La tendance s'est inversée cette année, les filles sont plus nombreuses que les garçons. Elles représentent près de 55 % de l'effectif CLAS, pour près de 45 % de garçons.

Nous avons accueilli **69 élémentaires** pour **18 collégiens**. Les 6<sup>ème</sup>/5<sup>ème</sup> ont été plus assidus que les 4<sup>ème</sup>/3<sup>ème</sup> cette année.

### La séance type se découpe en 3 trois temps :

- Première ½ heure, temps d'échange autour du goûter (les enfants parlent de leur journée, ou discussion autour de sujets d'actualités, etc.).
- La seconde ½ heure est consacrée aux devoirs, afin de voir quelles sont les difficultés rencontrées par les enfants et d'éventuellement leur apporter les outils nécessaires à leur progression.
- La dernière ½ heure est dédié aux activités culturelles et éducatives (lecture, ateliers divers, informatique, etc.).

Certaines séances prennent parfois d'autres formes, elles peuvent être consacrées à des ateliers avec des intervenants, des projections de film ou des sorties culturelles (spectacles, musées, bibliothèque, etc.).



## Les interventions auprès des enfants

### Rappel des objectifs :

Fournir aux jeunes des méthodes et des approches susceptibles :

- De faciliter l'acquisition des savoirs ;
- Élargir leurs centres d'intérêt ;
- Valoriser leurs acquis ;
- Promouvoir l'apprentissage de la citoyenneté ;
- Acquérir des méthodologies adéquates pour s'épanouir et réussir à l'école ;
- Favoriser l'autonomie et l'apprentissage de la vie collective...

### Actions développées :

Dans le cadre du CLAS nous avons mis en place un certain nombre d'activités éducatives et ludiques tout au long de l'année. Ces activités ont été préparées par les animateurs CLAS et parfois animé par des intervenants extérieurs.

### Activités parents enfants :

- Quizz famille sur l'histoire de France
- Dictée en famille (la dictée inversée)
- Questionnaires famille histoire de France (culture générale sur l'Histoire de France)
- Cérémonie récompense concours « bande dessinée »
- Cérémonie récompense concours BD
- Grand Quizz parents enfants « La famille des champions 2022 »
- Spectacle de cirque compagnie des frères Kazamaroffs
- Buffet citoyen

### Activités enfants :

- Concours sur l'histoire de France
- Concours de bande dessinée / Ateliers informatiques
- Exposition sur les cultures du monde et concours
- Projection ciné débat (sur le chemin de l'école, les dieux sont tombés sur la tête, spider man new génération, écrire pour exister, etc.)
- BCD A France / Sortie théâtre Jean Vilar « le petit voyage »
- Atelier théâtre philo avec (Compagnie des Marlins) / Crêpes party. / Dessin, arts plastiques / Atelier cuisine. / Stage de cirque avec les frères Kazamaroffs
- Calendrier de l'aveugle. / Jeux de société
- Quizz culture générale. / Opérations citoyennes
- Réalisation d'une exposition sur la citoyenneté / Concours sur la citoyenneté

### Projets :

#### Bande dessinée :

Les enfants ont découvert l'univers des bandes dessinées et appris à structurer une histoire (récit, temporalité, narration, mise en page, matériaux, etc.).

#### Projet sur la citoyenneté :

Les enfants ont appris les notions de la citoyenneté. Chaque groupe a réalisé une exposition sur cette thématique et a mené une opération citoyenne dans le quartier (nettoyage de la cité, création d'un journal citoyen, etc.).

#### Initiation à l'informatique dans le but de lutter contre la fracture numérique :

Chaque groupe du CLAS participe à une séance hebdomadaire d'informatique. Ces séances ont pour but d'initier les enfants quel que soit leur âge à l'informatique. La première phase consiste à leur faire découvrir l'écran, l'unité centrale et le clavier afin qu'ils maîtrisent l'environnement d'un ordinateur. Ensuite, nous abordons avec eux le traitement de texte sur word et leur apprenons à explorer google afin qu'ils soient en capacité à faire des recherches pour des exposés. Nous leur proposons également de nombreux exercices ludiques en ligne qui conforte leurs acquis généraux (français, mathématique, anglais, etc.).  
Stage de cirque :

Initiation aux arts du cirque avec la compagnie des frères Kazamaroffs. Pendant une semaine 12 enfants du CLAS ont participé à ce stage et préparé un spectacle avec des artistes confirmés. La semaine s'est clôturée par une représentation sous chapiteau en présence des parents et de nombreux habitants.

#### Atelier théâtre philo :

Les collégiens ont participé à plusieurs ateliers de théâtre philo mené par la compagnie des Marlins, partenaire de longues dates sur des projets théâtre avec nos différents publics. Ces séances débutent par de la philosophie sous forme de café philo et se terminent par le jeu et la mise en scène. L'expression orale étant un exercice très enrichissant pour ces collégiens qui parfois manquent de vocabulaire et éprouvent des difficultés pour faire des phrases structurées.

Nous avons aussi organisé plusieurs concours en cours d'année (Citoyenneté, informatique, histoire de France, bande dessinée, etc.). Chaque concours a donné lieu à une cérémonie en pour récompenser les enfants fiers de recevoir leurs trophées en présence des parents.

#### Effets observés de ces actions auprès des enfants :

Les enfants apprécient participer aux différents projets mis en place. Ils ont soif de découverte et d'apprentissage. Surtout quand ceux-ci sont amenés de façon ludique. Ils permettent que les enfants les plus en difficultés sur le plan scolaire s'expriment et progressent dans certains domaines.

## Les interventions auprès des parents

### Rappel des objectifs :

Positionner la famille comme un partenaire des actions d'accompagnement à la scolarité, et rendre aux parents les codes de l'école compréhensibles.

### Actions développées :

Dans le contexte particulier de la crise sanitaire, nous n'avons pu réaliser les initiatives habituelles réunissant parents et enfants. Nous avons tout de même organisé plusieurs actions favorisant les échanges à distances et organisé plusieurs temps forts.

- Quizz famille sur l'histoire de France
- Dictée en famille (la dictée inversée)
- Cérémonie récompense concours « bande dessinée »
- Grand Quizz parents enfants « La famille des champions 2022 »
- Spectacle de cirque compagnie des frères Kazamaroffs
- Buffet citoyen
- Rencontres informelles quotidiennes parents et intervenants CLAS
- Réunion bilan réunissant parents et enfants sur zoom

Nous accordons une réelle importance à ce partage de moments entre parents et enfants. Les nombreuses animations proposées ont pour but de redynamiser les échanges au sein de la famille. Nous sollicitons aussi bien les mères que les pères. Idéalement nous souhaitons réunir les deux auprès des enfants (quizz questions pour les parents, jeu la famille des champions, etc.).

Les rencontres formelles mais aussi informelles ont été nombreuses. La période des bulletins scolaires a donné souvent lieu à des échanges entre parents et animateurs CLAS.

#### Effets observés de ces actions auprès des parents :

Très impliqués les parents jouent le jeu. Ils ont participé aux différentes initiatives proposées. Ils se rendent compte de l'intérêt du dispositif CLAS pour la réussite éducative de leurs enfants. On note la présence de plus en plus de papas lors de nos initiatives.

## Les actions de concertation et de coordination avec l'école

**Rappel des objectifs : Développer la collaboration avec l'école.**

### Actions menées avec l'école (enseignants, direction, CPE, etc.) :

Nous avons surtout travaillé avec le collège Jules VALLES. Nous participons au conseil d'école, nous accueillons des élèves de 3èmes en stage dans le cadre de la découverte des métiers. Les échanges avec l'école élémentaire A. France se font de façon informelle avec certains enseignants.

### Les actions de concertation et de coordination avec les autres acteurs du territoire

Nous développons de nombreuses activités culturelles dans le cadre du CLAS. La culture est un outil indispensable pour permettre aux individus de s'émanciper et de s'ouvrir aux autres.

Nous travaillons étroitement avec le tissu associatif local et les espaces culturels (théâtre Jean Vilar, Bibliothèque Nelson Mandela, Centre Culturel, etc.).

### Bilan Général dispositif C.L.A.S :

Le dispositif CLAS a été primordial pour accompagner les familles les plus en difficultés. Il a associé les enfants, les parents, les intervenants clas et très peu les enseignants autour d'un objectif commun, la réussite éducative.

Nombreuses sont les familles qui ont bénéficié de cet accompagnement. Le Centre Social Balzac est un lieu référence sur le quartier et pour ses habitants. Ce projet a eu un impact positif pour les enfants, il a contribué à leur réussite scolaire mais a été bien au-delà. Il a permis de créer du lien au sein des familles entre parents et enfants.

Les enfants ont fréquenté l'accueil assidument et se sont épanoui à travers la multitude d'activités éducative et culturelle qui leur ont été proposées.

Les parents ont trouvé leur place dans ce dispositif et compris l'intérêt de leur présence. Enfants et parents ont été valorisés dans le cadre des actions mises en place que ce soit par les intervenants clas ou nos partenaires qui ont apprécié de travailler avec le public.

Pour ce qui est des relations avec l'école, elles sont très informelles. Le changement de directeur et le turn-over des enseignants sur l'école élémentaire n'a pas favorisé l'établissement d'échanges formalisés. Il reste en moins que certains enseignants ont la démarche individuelle d'appeler ou venir rencontrer les animateurs CLAS au centre social.

Certains enfants sont autonomes très jeunes, horaires de travail décalés, familles mono parentales, manque parfois de cadre. Du coup les parents sont rarement présents lorsqu'on les sollicite, ce qui se ressent dans le comportement des enfants.

Le degré de difficultés de certains enfants nécessiterait un accompagnement individuel. D'autres ont des pathologies difficilement gérables pour des intervenants qui n'ont pas les formations adéquates pour gérer ce genre de situation.

Les relations avec l'école sont améliorées, mais pour cela il faudrait que cette institution en ait la volonté.



## MOYENS HUMAINS

Sur l'année 2022, **13** adultes sont intervenus sur le CLAS :

Salariés CLAS : 8

Salariés permanente : 1

Services civiques : 2.

Bénévoles : 2

Bénévoles SMJ : une dizaine de jeunes sont intervenus ponctuellement dans le cadre de leur cursus BAFA. Ils sont orientés par la maison de la jeunesse de Vitry et doivent accomplir des actions de bénévoles dans des associations afin de bénéficier d'une aide de la municipalité.

## Effectifs : 24 enfants inscrits de 6 à 11 ans

Dont une majorité de filles (19 filles pour 5 garçons).  
Cela s'explique par la concurrence de l'activité football qui se déroule au même moment. L'effectif reste stable par rapport à l'exercice 2021

2022 : **24**

2021 : 26

2020 : 26

2019 : 24

Les enfants ont participé à différentes activités culturelles, sportives et artistiques en partenariat avec les structures municipales et associatives. Des sorties et des activités de loisirs diversifiées ont été programmées tout au long de l'année.

### Liste des activités pratiquées en 2022 :

- Atelier Culinaire galettes des rois
- Projection film « Tous en scène »
- Activités manuelles
- Sortie au Parc Zoologique de Paris
- Expression artistique au CSB
- Cinéma Robespierre
- Grand jeu société
- Théâtre Jean Vilar Spectacle Big Box
- Piscine d'Alfortville
- Fête de fin d'année
- Projection film Disney +
- Atelier pâtisserie Confection d'un gâteau
- Patinoire
- Bal costumé
- Parc Joliot Curie Jeux en plein air
- Sortie Ferme de Choisy
- Parcours Ecopark Choisy le Roi
- Trampoline Park Alfortville
- Jeux d'extérieur Parc des Lilas
- Bowling
- Jeux collectifs au CSB
- Cinéma Robespierre
- Tournoi Jeux de société
- Conteur avec la BCD A. France
- Chasse aux œufs



En 2022, le Centre Social Balzac a accueilli les enfants et jeunes du quartier tout au long de l'année (A.C.M durant les vacances et les mercredis, CLAS du lundi au vendredi, activités sportives et ateliers artistiques hebdomadaires, rencontres débats, et sorties culturelles ponctuelles, séjours, etc.). Plusieurs dispositifs de l'Etat, de la CAF, du Conseil général et d'autres financeurs ont permis la réalisation des projets en direction de l'enfance et la jeunesse du territoire. Sans oublier le soutien financier, matériel et humain de la municipalité de Vitry sur seine (subvention de fonctionnement et mise à disposition d'installations sportives, de cars et de matériel).

## Les différents dispositifs :

### CGET (Commissariat Général Egalité des territoires)

Sur l'exercice 2022, le CGET nous a financé 5 opérations en direction de la jeunesse :

- 1 - Prévention Santé sport et jeunesse
- 2 - Jeune et citoyen à vitry
- 3 - Le vivre ensemble via la culture

Ces projets s'adressent à un public très large, de 6 à 25 ans. Il comprend de nombreuses activités en période de vacances, les mercredis et tout au long de l'année scolaire (ALSH élémentaire et préados, activités sportives, ateliers artistiques, activités tournant autour de la citoyenneté, mini séjours, séjours encadrés et autonomes, animation de quartier, etc.).

### 4 - C.L.A.S (Contrat Local d'Accompagnement Scolaire)

C'est un contrat entre l'école, les enfants, les parents et la structure d'accueil, ce dispositif est ouvert aux enfants scolarisés de l'élémentaire au collège. Ils sont accueillis chaque soir du lundi au jeudi. Ils bénéficient d'un accompagnement pédagogique et logistique dispensé par une équipe d'animation qui n'a pas vocation à remplacer les parents, ni les enseignants. Son rôle consiste simplement à aider les enfants à acquérir des méthodes, des approches, des relations susceptibles de faciliter l'accès au savoir par le biais d'activités éducatives (informatique, activités culturelles, artistiques et scientifiques, citoyenneté, etc.).

### 5 - VVV (Ville Vie Vacances)

Il s'adresse aux adolescents 11/ 17 ans en période de vacances scolaires. Au programme, prévention de la délinquance, actions visant à la citoyenneté, lutte contre les incivilités, activités sportives, culturelles et artistiques, sorties, séjours, etc. 4 actions VVV ont été mises en place en 2022.

- Filles & garçons main dans la main
- Le Cannabis...c'est pas pour moi!!!
- Séjour Rando dans le Massif des Bauges
- Gouter l'été au CSB

### -CAF (ACM : accueil Collectif de Mineurs)

L'accueil collectif de mineurs est caution à l'agrément DDCCS (Direction Départementale de la Cohésion Sociale). Le Centre a une capacité d'accueil de 75 enfants en période de vacances scolaires (50 enfants de 6 à 11 ans et 25 adolescents 12/17 ans). Il est ouvert sur les 5 périodes identifiées : Hiver / Printemps / Eté / Noël /Toussaint

Pour l'accueil ALSH du mercredi nous avons déclaré **45** enfants (Club Enfants et activité foot pour les adolescents).

L'équipe d'animation répond largement à un niveau de qualification exigé par la DDCCS, à savoir :

- 1 directeur (BAFD ou équivalent)
- 50% d'animateurs diplômés (BAFA ou équivalent)
- 30% de stagiaires (BAFA ou équivalent)
- 20% de non diplômés

Le Centre Social Balzac exige que ses animateurs soient au minimum stagiaires (BAFA ou autres diplômés équivalents) pour assurer une meilleure qualité d'encadrement de ses groupes.



## Fonctionnement :

L'ACM (Accueil Collectif de Mineurs) a ouvert ses portes durant toutes les périodes de vacances scolaires (Hiver, Été, Toussaint, Noël) excepté celles de printemps. La crise sanitaire et le confinement qui a débuté en mars 2020, ne nous a pas permis d'accueillir les enfants durant cette période de confinement strict.

Nous avons accueilli des enfants et jeunes de 6 à 17 ans répartis en quatre groupes d'âges :

- Castors : 6/7 ans (salle polyvalente ; salle Pierre HERITIER)
- Kangourous : 8/10 ans (Salle MAKEBA)
- Pumas : 11/16 ans (Salle PICASSO)
- VV : 15/17 ans (Salle PICASSO)

Les animateurs employés spécifiquement pour ces périodes ont réfléchi et mis en place différents projets d'activités sportives, culturelles et artistiques au cours de réunions de travail.

Ces réunions ont pour but de réfléchir à des projets répondant aux besoins et aux attentes spécifiques de notre public et à la programmation d'activités adaptées aux différents groupes.

Chaque groupe a sa salle de référence afin que les enfants trouvent leurs repères sur la structure.

## Inscription A.L.S.H :

Les parents doivent fournir une fiche sanitaire comprenant leurs coordonnées (adresse, téléphone, N° de sécurité sociale, renseignements sur l'enfant dates des vaccinations, renseignements sur sa santé, etc.). Le quotient familial mairie nous permet de déterminer le tarif.

La fiche sanitaire est valide toute l'année scolaire. Le paiement peut être fractionné si la famille a des difficultés financières. La CAF rembourse une partie des frais aux familles ( forfaits loisirs CAF).

## La formation des animateurs et le recrutement :

L'équipe d'animation du CSB répond aux exigences de la DDCS en matière de qualification (tous nos animateurs sont diplômés ou stagiaires BAFA). L'équipe se concerta régulièrement afin d'évoluer dans ces méthodes de travail. Des réunions de préparation et d'évaluations sont menées au cours de chaque période de vacances. Ces bilans visent à mesurer l'impact de nos actions, à améliorer le fonctionnement de la structure et à progresser dans notre méthodologie de projet.

En 2022, 1 stagiaires BPJEP (brevet d'état d'animation) et 1 animateur en service civique ont participé à l'accueil des enfants avec des animateurs BAFA embauchés spécifiquement et des stagiaires BAFA. Les demandes de stage sont nombreuses. Nous essayons d'équilibrer nos équipes, de sorte qu'elles soient mixtes et diversifiées. Dans un souci d'enrichissement et d'ouverture, il est important à nos yeux que l'ouverture se fasse sur l'extérieur. **Mais notre priorité dans le recrutement est axée sur les compétences des animateurs.**



ACCUEIL COLLECTIF DE MINEURS

## Projets d'activités mis en place :

De nombreux projets ont pu être menés en direction de l'enfance et la jeunesse sur l'année 2022 (jeune et citoyen à Vitry, filles garçons main dans la main, Olympiades de Balzac, le cannabis ce n'est pas pour moi, stage théâtre philo, stages multisports CLJ, etc.). Chaque projet a été élaboré en fonction des besoins, des problématiques ou des attentes du public.

### OBJECTIFS GENERAUX :

#### Démarche de socialisation :

Favoriser l'accès aux loisirs pour tous  
Lutter contre toute forme de discriminations  
Prévention contre les incivilités en tous genres  
Renforcer le dialogue parents enfants  
Pousser à la mixité sociale et culturelle

#### Respecter les rythmes dans l'organisation des activités:

Séparer les petits et les grands  
Adapter les activités à l'âge des enfants  
Prioriser les choix de l'enfant sur les activités

#### Assurer la sécurité physique, morale et affective des enfants:

Des locaux aménagés, une équipe organisée  
Des règles de vie posées et rappelées aux enfants

#### Accompagner l'enfant en tant qu'individu dans le groupe:

Laisser la place à chacun  
Prendre en considération les différences de tous  
Favoriser les échanges entre petits et grands

#### Etre acteur de ses loisirs dans un milieu ordinaire:

Autonomie, connaissance de soi, valorisation,  
Ne pas faire à la place de...  
Laisser du temps « libre » pour l'inactivité (pendant les temps calmes)

#### Donner du plaisir:

Accompagner l'enfant dans son activité  
Susciter l'envie / Eveiller leur curiosité  
Permettre la découverte

#### Mise en place d'une mutualisation des moyens éducatifs:

Echange avec les différents acteurs sociaux et éducatifs  
Mener des projets communs  
Mutualiser les compétences

### OBJECTIFS

#### OPERATIONNELS :

#### Démarche de socialisation :

Participation financière en fonction des revenus de la famille (QF)  
Accueil de tous types d'enfants  
Création de règles de vie et d'un règlement

Faire participer les parents aux activités des enfants  
Réalisation de projets éducatifs (et de loisirs)  
Programmation d'activités culturelles, artistiques et sportives

#### Respecter les rythmes dans l'organisation des activités:

Répartition par groupe d'âge  
Programmation d'activités correspondant à l'enfant

Prise en compte des envies de l'enfant

#### Assurer la sécurité physique, morale et affective des enfants:

Aménagement des locaux,  
Organisation de l'accueil avec l'équipe d'animation  
Rappel des règles de vie

#### Accompagner l'enfant en tant qu'individu dans le groupe:

Ecoute de tous les enfants  
Adaptation des animateurs en fonction des différences des enfants  
Organisation d'activités intergroupes d'âge

#### Etre acteur de ses loisirs dans un milieu ordinaire:

Election d'un comité usagers enfance jeunesse  
Organisation d'un bilan quotidien  
Laisser place à l'autonomie des enfants (répartition des tâches)  
Mise en place d'un temps libre où l'enfant fait ce qu'il veut

#### Donner du plaisir:

Propositions de projets et d'activités diverses  
Participation de l'animateur aux activités  
Explication et démonstration  
Ouverture d'esprit, élargissement du champ d'activités

#### Mise en place d'une mutualisation des moyens éducatifs:

Participation à des rencontres inter professionnelles  
Création de projets en adéquation avec la vie locale et les événements en cours  
Faire appel aux compétences des uns et des autres (intervenants extérieurs)



# Les périodes de vacances :

## VACANCES D'HIVER

### Les activités spécifiques :

#### Titre du projet : **Projet Cinéma**

Genèse du projet : Très friand de cinéma les enfants et les adolescents méconnaissent les coulisses du 7<sup>ème</sup> art. Il s'agit de leur faire découvrir l'envers du décor en leur proposant d'aller à la rencontre des différents métiers du cinéma (acteur, réalisateur, metteur en scène, caméraman, costumier, etc.).

#### Objectifs généraux :

- Favoriser l'accès à la culture et à l'art
- Développer l'esprit critique des enfants
- Développer l'attention et la concentration des enfants
- Sensibiliser les enfants sur l'impact de la cinématographie sur notre société
- Favoriser l'expression orale, écrite et artistique des enfants sur cette thématique

#### Objectifs opérationnels :

- Découverte du 7<sup>ème</sup> art et de ses métiers
- Visite des coulisses du cinéma
- Réalisation de courts-métrages
- Concours d'écriture scénarios

#### Activités liées au Projet :

- Sorties cinéma "Vaillante, King"
- Petit déjeuner philo avec échange sur le monde du cinéma
- Projections films suivi de débats « A la recherche du Bonheur, coach Carter, Lucas »
- Création de courts métrages

## VACANCES DE PRINTEMPS

#### Titre du projet : **la planète en danger**

Genèse du projet : L'environnement est l'ensemble des éléments, naturels ou non, qui entourent les êtres vivants là où ils vivent. Certains éléments de l'environnement contribuent aux besoins de ceux qui y vivent. L'homme déséquilibre notre écosystème et pollue par l'exploitation des ressources naturelles, par l'utilisation du pétrole et par tous les déchets qu'il génère. L'homme consomme de l'électricité avec les télévisions, les téléphones, les ampoules, etc... et cette consommation est une source de pollution. Avec la déforestation, il coupe plus d'un milliard d'arbres par an et détruit en même temps les habitats de certains animaux qui sont en voie de disparition, sans pour autant reboiser pour essayer de rééquilibrer la nature. Sous cette action, l'environnement se dégrade et est en danger. Selon tous les spécialistes, pour préserver son environnement, l'homme devrait davantage respecter la nature. Par exemple, il devrait couper moins d'arbres car ces derniers produisent de l'oxygène grâce à la photosynthèse. Il devrait économiser l'énergie, recycler plus ses déchets et utiliser des énergies renouvelables comme le vent et le soleil.

#### Objectifs généraux :

- Développer l'esprit critique des enfants
- Développer leur attention et concentration
- Favoriser l'expression orale, écrite et artistique
- Sensibiliser les enfants sur l'impact de nos gestes sur l'environnement
- Initier les enfants au recyclage des déchets de manière ludique
- Sensibiliser les enfants au monde qui les entoure à travers différents supports (faune, flore, recyclage, tri sélectif...)

#### Objectifs opérationnels :

- Organisation de tables rondes et d'échanges sur l'impact de nos gestes sur la planète (Pourquoi il faut protéger l'environnement ? Comment protéger l'environnement ? Comment sensibiliser tous les acteurs ? Quelle est l'importance de l'environnement dans notre vie ? Quels sont les problèmes de l'environnement ? Comment mettre en avant les problèmes environnementaux)

- Proposer aux enfants d'établir un projet sur de l'environnement (Le but de cette action est de permettre aux enfants et aux jeunes de savoir définir, organiser et animer un projet. Les enfants vivent des situations d'échanges, de collaboration, d'élaboration. Ils se sentent valorisés.)
- Créer des situations d'échanges de savoir entre les enfants dans différents domaines (manuels, physiques, ludiques, culturels...) afin de créer un climat de confiance dans le groupe.
- Etude et découverte de personnalité qui ont marqué la protection de l'environnement
- Création artistique sur la thématique proposée (exposé, film, court métrage, dessin animé, ...)

#### Activités liées au Projet :

- Réalisation d'une exposition sur la planète en danger (les enfants ont été sensibilisé au respect de l'environnement et aux dangers qui touchent notre planète).
- Tri et recyclage des déchets
- Création de poubelles pour le recyclage
- Réalisation d'affiches pour sensibiliser au tri sélectif

#### Bio diversité dans le cadre de Vitry sur science :

- Atelier autour de la bio-diversité dans le cadre de Vitry sur sciences : Les ados ont observé la biodiversité de leur environnement. Deux intervenants équipés de matériel (loupe, microscope, caméra, etc.) ont partagé leurs connaissances de l'environnement avec les jeunes. Ils ont pris des images et manipuler des appareils photos numériques. Ils ont réalisé un court-métrage (prise de vue et montage) qui a été projeté aux 3 Cinés Robespierre dans le cadre d'un Cinéville avant la projection du film Minuscules. Les ados ont participé à cette soirée et pris part aux échanges après ce film d'animation en présence du réalisateur.



• Sortie à la cite Universitaire pour la visite de la maison de l'île de France et l'exposition : l'Air, l'expo qui inspire dans le cadre du projet Vitry sur sciences.

### **Le cannabis ce n'est pas pour moi :**

Après un long travail de sensibilisation des ados sur les dangers du cannabis et d'autres formes de drogues (film suivi d'un débat, questionnaire anonyme, visite d'exposition, etc.) les ados ont participé à la réalisation d'une fresque dans les locaux du Centre Social Balzac avec pour message : les jeunes du Centre Social Balzac disent « Non à toutes les drogues ! ». Accompagné d'un artiste peintre ils ont laissé libre court à leur créativité tout au long des vacances pour un superbe résultat.

### **Un jardin dans la main :**

Les moyens (8/10 ans) ont participé à 2 ateliers avec des étudiants paysagistes dans le cadre d'un projet avec le service parcs et jardins du conseil général du Val de Marne. Dans un premier temps, les enfants accompagnés d'un intervenant sont allés explorer leur environnement pour y ramasser des objets (pierres, cailloux, branches, feuilles, etc.). Le second atelier s'est déroulé dans les locaux du CG 94 au parc des lilas. Accompagné de 2 paysagistes, les enfants ont fabriqué des maquettes avec les objets collectés lors de la balade dans le quartier. L'accueil du Centre Social Balzac s'est transformé pendant près de 3 semaines en musée afin de valoriser les travaux réalisés par les enfants.

## **VACANCES ETE**

**RAPPEL DU PROJET ( 6/7 ans - 8/10 ans et 14/17 ans)**

**Titre du projet : BALZAC CARTE POSTALE**

### **Genèse du projet :**

Le quartier Balzac qui aujourd'hui fait partie intégrante du quartier « Vitry sud Ardoines » a connu une grosse transformation ces 15 dernières années (démolition des grandes tours, créations de nouvelles voies de circulations, de 2 crèches, du nouveau centre social et d'un square, etc.). Les enfants n'ont pas assisté aux dernières démolitions, mais ils ont grandi avec le chantier au cœur de la rénovation urbaine. Beaucoup d'entre eux vivent dans les nouveaux groupes d'immeubles. Ils ont cependant entendu parler du Balzac historique et de sa forte identité sur la commune. Ils s'associent à son histoire à travers les parents, les grands frères et sœurs. Nous allons les inviter à faire ce lien entre cette histoire et leur propre vécu dans le quartier. En leur donnant l'occasion de faire la promotion de leur environnement à travers la production de cartes postales (photos et anecdotes associés).

### **Objectifs généraux :**

- Développer l'esprit critique des enfants
- Développer l'attention et la concentration des enfants
- Favoriser l'expression orale, écrite et artistique des enfants
- Initier les enfants à manipuler un appareil photo
- Sensibiliser les enfants au monde qui les entoures

### **Objectifs opérationnels :**

Organisation de tables rondes et d'échanges sur l'impact de nos gestes sur la planète (Pourquoi il faut protéger l'environnement ? Comment protéger l'environnement ? Comment sensibiliser tous les acteurs ? Quelle est l'importance de l'environnement dans notre vie ? Quels sont les problèmes de l'environnement ? Comment mettre en avant les problème environnementaux)

Proposer aux enfants d'établir un projet sur la conception des cartes postales du quartier Balzac.

(Le but de cette action est de permettre aux enfants et aux jeunes de savoir définir, organiser et animer un projet. Les enfants vivent des situations d'échanges, de collaboration, d'élaboration. Ils se sentent valorisés.) Créer des situations d'échanges de savoir entre les enfants dans différents domaines (manuels, physiques, ludiques, culturels...) afin de créer un climat de confiance dans le groupe.

Etude et découverte de lieu qui ont marqué les enfants  
Création artistique sur la thématique proposée (exposé, film, court métrage, dessin animé, ...)

### **Activités liées au Projet :**

- Petits déjeuner et goûter philo (espace de discussion sur des souvenirs et anecdotes)
- Déambulation dans le quartier et prise de vue (photos symboliques)
- Manipulation appareils photos
- Ecriture des anecdotes et souvenirs
- Création des cartes postales
- Exposition du projet au CSB

### **RAPPEL DU PROJET 11/13 ans**

**Titre du projet : BALZAC CARTE POSTALE**

### **Genèse du projet :**

Dans le cadre du festival Murs/murs 2022 les préadolescents (groupe Pumas) ont été invité par le service Art et territoires a participé à plusieurs ateliers dans le but de créer des cartes postales du quartier Balzac en leur donnant un aspect humoristique et décalé.

### **Objectifs généraux :**

- Lutter contre les clichés et la stigmatisation du quartier Balzac
- Se ré-approprier l'histoire du quartier

### **Objectifs opérationnels**

Réalisation de photographie (manipulation appareil photo, repérage et cadrage)  
Archivage et collage/graphiques (réculte, trie, découpe et mise en page des photos)  
Réculte des anecdotes sur la vie du quartier (écriture, interview)

### **Activités liées au Projet :**

Manipulation d'appareils photo  
Repérage et cadrage  
Réculte, tri, découpage et mise en page des photos  
Travail d'écriture sur les histoires du quartier  
Interview dans la rue des habitants du quartier



# VACANCES TOUSSAINT

## Olympiades de Balzac (ensemble des groupes) :

Chaque vacance de la Toussaint, nous organisons cet évènement où tous les groupes d'âges participent à différentes épreuves sportives.

### Activités liées aux Olympiades de Balzac :

- Multisport
- Tournoi foot à 7 (évènement ouvert à tous)
- Tournoi EA Sports
- Meeting de Balzac Cross, sprint et relais 4x50 mètres (stade Balzac)
- Lancer du poids
- Sprint / Relais
- Fresque olympique
- Cérémonie de clôture (remise des trophées)

### Atelier objets connectés (projet concernant les Pumas) :

Les adolescents ont participé à un atelier autour des objets connectés à l'Exploradôme. Ils ont fait de la programmation et ensuite manipulé les objets.

### Partenaires associés aux différents projets :

- Service des Sports de la Ville de Vitry sur seine (mise à disposition des installations sportives municipales)
- Exploradôme

# VACANCES DE NOEL

## Rappel des projets :

Lors du dernier bilan des vacances de la Toussaint, les enfants des différents groupes ont exprimé leurs attentes et leurs envies en matière de projet et d'activités. L'équipe d'animation a donc pris en compte tout cela pour les vacances de Noël. Il en a découlé les 3 projets suivants pour les 3 groupes d'âges :

## Les sports de combats (groupe Castors) :

### Objectifs généraux :

- Découverte culturelle à travers les sports de combat dans le monde
- Comprendre les valeurs véhiculées dans les différents sports de combats
- Origine des sports de combats

### Objectifs opérationnels :

- Lecture et recherche d'information sur le net et dans les livres
- Initiation aux sports de combats

- Réalisation d'une exposition sur les sports de combats dans le monde

### Activités liées au projet :

- Initiation aux sports de combats
- Petit déj philo avec échange sur les origines et les valeurs des sports de combats
- Défis sport et réalisation d'une exposition

## Safari (projet kangourous) :

### Objectifs généraux :

- Découverte des animaux de la savane et leur environnement
- Favoriser l'expression orale, écrite et artistique des enfants
- Renforcer la cohésion de groupe

### Objectifs opérationnels :

- Création d'un Escape Game
- Création d'un livre avec les animaux de la savane
- Motiver les enfants par la compétition collective

### Activités liées au projet :

- Participation à l'escape Game
- Petit déj philo avec échange sur la thématique des animaux de la savane
- Recherche sur le net, dessins, texte, etc.

## Le Monde arabe (projet Pumas) :

### Objectifs généraux :

- Découverte du monde arabe
- Favoriser l'ouverture à la culture

### Objectifs opérationnels :

- Visites et sorties culturelles
- Création d'une exposition (recherche sur internet et dans les livres, etc.)

### Activités liées au projet :

- Atelier découverte à l'IMA (Institut du monde arabe)
- Petit déj philo avec échange sur le monde arabe (quizz)
- Recherche sur le net, dessins, textes...

# LISTE DES ACTIVITES PRATIQUES EN 2022 :

## Activités sportives :

• tournoi de foot à 7, multisport gymnase Balzac, stages multisport CLJ Choisy (sports nautiques, sports collectifs et individuels), Village sportif d'été (Base de loisirs de Créteil), football stade Balzac, village sportif du Port aux cerises (boîte, initiation aux 1<sup>er</sup> secours, canoë kayak), VTT, escalade paris XIII, Paddle et structures gonflables (base de loisirs de Créteil), multisports (Gymnase Makarenko, gymnase port à l'Anglais), escalade (Climb up Paris 13), etc.

## Activités culturelles et artistiques

• musée d'histoire naturelle, musée d'Orsay, rallye photo, BCD A. France BCD A. France, exposition Cité Universitaire (Air, l'Expo qui inspire), atelier créatif, atelier montage vidéo à l'Exploradôme, aquarium tropical de la porte Dorée, Exploradôme, grande galerie de l'évolution, Musée du Louvre (département des Arts de l'Islam), musée des Invalides, atelier théâtre (avec la compagnie des Marlins), visite de la capitale (Montmartre, quartier latin), atelier « Objets connectés », musée de la Magie, Institut du Monde Arabe (atelier sciences arabe et astrologie), visite mosquée de Paris et arènes de Lutèce, atelier pâtisserie orientale, etc.

## Activités plein-air et d'intérieur

• bowling, piscine d'Alfortville, trampoline, Jeux d'extérieur, sortie Zoo de Vincennes, accrobranches, piscine d'Alfortville, piscine de Villejuif, France Miniature, sorties cinéma Robespierre (Bad guy, Max et Emmy mission pâques), parc Joliot Curie, piscine de Créteil, ferme de Choisy, ménagerie du jardin des plantes, parc d'attraction la mer de sable, parcours aventure (Choisy Le Roi), Gulli parc, patinoire, piscine du 8 mai, Aquaboulevard, etc.

## Activités spécifiques

Sensibilisation autour de la sécurité routière pour le groupe des moyens (8/10 ans) qui a répondu à un questionnaire et participé à une séance d'information sur les dangers de la route et les bons réflexes à adopter (équipement cycliste, numéros à contacter en cas d'urgence, etc.). Cette séance a été menée par une stagiaire en formation de moniteur auto-école.  
Soirée foot au CSB (projection matchs de football) pour les adolescents et les jeunes adultes en soirée.  
Stage d'une semaine intitulé, « Désinfox 2 » sur la thématique des fake news avec les adolescents dans le cadre d'un appel à projet VV avec l'Exploradôme.  
Stages Multisport avec le CLJ (Centre de loisirs police 94) à la semaine durant les vacances d'été sur le parc départemental des sports de Choisy le Roi. Au programme, activités nautiques et sportives, prévention, citoyenneté, etc.  
Olympiades de Balzac durant les vacances de la Toussaint avec la participation de 6 équipes extérieures au tournoi de foot salle ados. Ensemble d'épreuves sportives, tournois de jeux de société, et conception de fresques olympiques (tournois puissance 4 et jeux en bois, cross de Balzac, après-midi olympiades : sprint, cross, lancer, conception de 3 fresques olympiques aux valeurs des JO, cérémonie officielle de clôture, tournoi baby-foot et jeux vidéo, etc.)

# EFFECTIFS ACCUEILLIS A L'A.L.S.H EN 2022 :

	Hiver				Printemps				Juillet				Aout			Toussaint				Noël				Total
	6/7 ans	8/10 ans	11/14 ans	15/17 ans	6/7 ans	8/10 ans	11/14 ans	15/17 ans	6/7 ans	8/10 ans	11/14 ans	15/17 ans	8/10 ans	11/14 ans	6/7 ans	8/10 ans	11/14 ans	15/17 ans	6/7 ans	8/10 ans	11/14 ans	15/17 ans		
Garçons	15	19	19	3	15	22	18	3	17	24	17	15	8	12	14	13	17	0	13	11	20	0	295	
Filles	15	10	0	0	11	7	0	0	10	8	0	0	4	0	10	10	0	0	9	14	3	0	111	
Total 1	30	29	19	3	26	29	18	3	27	32	17	15	12	12	24	23	17	0	22	25	23	0	406	
Total 2	81				76				91				24			64				70				

Le Centre Social a ouvert son ACM (accueil collectif de Mineurs) durant toutes les périodes de vacances scolaires au quotidien, exception faite sur une partie du mois d'août où nous avons donné la priorité aux mini-séjours, séjours longs et les stages multisports au CLJ94.

**Tout au long de l'année nous avons priorisé la participation de tous en essayant dans la mesure du possible de n'exclure aucun enfant.**

Total 1 = nombre total par groupe d'âge

Total 2 = nombre total d'enfants et jeunes par période de vacances

Total 3 = nombre total d'inscription (répartition filles et garçons)

Année 2022	filles	garçons	Total
A.L.S.H Primaire 6/10 ans	108	171	279
A.L.S.H Ados 11/16 ans	3	124	127
<b>Total</b>	<b>111</b>	<b>295</b>	<b>406</b>

Une idée en pourcentage :

Participation des filles sur l'ensemble : 27 %  
 Participation des garçons sur l'ensemble : 73 %  
 Participation des adolescents sur l'ensemble : 31 %  
 Participation des filles chez les primaires : 39 %  
 Participation des filles chez les adolescents : 2 %

Après une baisse de la fréquentation des filles l'an passé, cette année leur participation est en légère augmentation (+15 %). Chez les élémentaire on note une augmentation de près de 46 % en comparaison à l'exercice 2021. Mais chez les adolescentes c'est l'effet inverse avec une baisse significative de 86 %. Les filles représentent 27 % des effectifs pour 73 % de garçons.

Les enfants de l'élémentaire représentent près de 69 % des effectifs accueillis sur la structure pour 31 % d'adolescents, soit une hausse de 7% en 2022 chez les petits.

La participation ALSH en 2022 est en hausse de 12 % en comparaison à l'exercice 2021.

La demande d'inscription est supérieure à la capacité d'accueil dont nous disposons. (Nous possédons un agrément DDCCS pour 75 enfants et adolescents).

Sur les 5 périodes d'accueil en 2022 on a inscrit en moyenne 81 enfants par périodes de vacances scolaires tout en prenant en compte le fonctionnement différé en août qui ne comptabilise pas les enfants et jeunes en séjour.



## Bilan équipe de Direction :

L'équipe a été très impliquée et sérieuse dans son travail. Elle a plutôt fait preuve de sérieux et pris conscience des enjeux du projet éducatif. En ce qui concerne les projets, les animateurs les ont très bien menés. La participation des enfants a bien été mise en valeur. La directrice adjointe en formation BPJEPS a parfaitement piloté le projet sur les cartes postales du quartier Balzac. Elle a énormément contribué à la mise en valeur des travaux sur l'été.

Nous continuons à accueillir de nombreux stagiaires (BAFA, BAFD, BPJEPS, service civique, etc.) qui contribuent à l'encadrement des enfants et à la mené des projets. Selon les profils des stagiaires, la qualité des projets varie. Tous n'ont pas le même regard du projet éducatif et la même expérience. Il est nécessaire que l'équipe de direction accompagne ces jeunes animateurs dans leur formation sur le terrain afin que leur présence soit d'un apport positif sur la structure.

Le groupe VV (15/17 ans) a bien intégré la structure et pleinement profité des différentes initiatives qui leur étaient destinées. On peut cependant regretter le manque de participation des filles dans cette tranche d'âge. Surtout que nous avons déployé les moyens nécessaires pour favoriser leur participation (Opération VV Filles et garçons main dans la main).

## Bilan concernant le fonctionnement général :

La période estivale est toujours la plus dense avec beaucoup d'enfants qui ne partaient pas en vacances cette année. Malgré une capacité d'accueil limitée à 75 participants sur la structure, tous les enfants désireux de s'inscrire au centre de loisirs ont trouvé une place. 91 enfants ont pu bénéficier de cet accueil en juillet 2022. Bien entendu nous sommes restés dans la légalité, en organisant le planning et les groupes de façon à ce qu'à aucun moment nous ne soyons en dehors du cadre imposé par la DDCS.

Le travail avec nos partenaires est excellent. Ils nous proposent des interventions de qualité et sont à notre écoute. Ils sont dans la construction et l'interaction avec les enfants. Nous continuons à développer le partenariat dans le but de diversifier les projets et de répondre aux attentes et problématiques du public ciblé. Il est primordial de mobiliser l'équipe d'animation et de la sensibiliser sur les axes contenus dans le projet social afin que les projets mis en place soient en concordance avec le projet global de la structure.

Les rapports avec les familles sont toujours très bons, les parents nous font confiance et répondent présent à chacune de nos sollicitations. Les pères de familles inscrivent et viennent récupérer leurs enfants comme les mamans.

Nous rencontrons quelques difficultés d'ordres fonctionnels, comme les déplacements en transports en commun sur de longs trajets. Nous obtenons la mise à disposition d'un car une à deux fois dans l'année par la ville. Le fonctionnement en 1/2 groupe est préférable, notamment pour les sorties en transport en commun. Cet été n'a pas été facile, le manque d'effectif à la RATP a eu un impact sur la fréquence des bus. Ce qui a provoqué la surcharge des transports en communs. Nous avons donc rencontré de nombreuses difficultés à nous déplacer avec les enfants. La gestion des groupes est plus simple pour les animateurs. Et les enfants se comportent beaucoup mieux en petit effectif.

## PERSPECTIVES 2022

Adapter l'offre aux attentes des VV (15/17 ans)

Encourager la participation des adolescentes en étant plus proche de leurs attentes

Favoriser la participation des grands ados en allégeant le cadre d'accueil

Proposer des projets avec des thématiques très variés d'une période à une autre

Continuer le travail de sensibilisation autour des problèmes environnementaux

Continuer les activités en 1/2 groupe

Anticiper les déplacements compliqués en transports en communs

Rechercher de dispositifs d'état pour le développement d'actions culturelles

Continuer d'accepter tous les enfants en favorisant les rotations de groupes

Reconduire les olympiades de Balzac en invitant d'autres structures



Nous proposons l'activité football aux enfants du quartier afin de répondre à une forte demande. L'accès aux clubs est parfois compliqué pour certains enfants (méconnaissance des parents, coût de la licence élevé, etc.).

Le sport est un très bon outil éducatif si l'encadrement est de qualité. Il véhicule des valeurs, tel le respect des règles et de l'adversaire, le collectif, la solidarité, l'entraide et le travail. Aussi bien avec les petits que les grands, cette activité a d'abord un but éducatif. Elle ne se vit pas de la même façon selon la tranche d'âge. Elle est parfois notre seul lien avec certains adolescents du quartier qui ne participent à aucune autre activité.

Nous avons 2 pôles :

### Football éducatif (6/12 ans)

Ils s'entraînent tous les mercredis sur le stade Balzac entre 13h30 et 16h30, soit 1 séance de 1h30 pour chaque groupe (6/9 et 10/13 ans). 2 équipes sont

engagés dans le championnat local FSGT piloté par l'ESV (Entente sportive de Vitry). Les rencontres ont lieu, les samedis sur les terrains de Vitry sur seine. Ce sont les catégories U10 (8/9 ans) et les Benjamins (10/12 ans). Les benjamins ont un deuxième entraînement, le lundi, en salle de 17h à 18h30 au gymnase Balzac.

### Football en salle (13/20 ans)

Chaque vendredi de 17h à 18h30 au gymnase Balzac, les adolescents et les jeunes adultes du quartier se rencontrent sous forme de tournoi. Fort de son succès, des adolescents des autres quartiers de la ville participent à ces séances qui sont en accès libre.

Nous enregistrons **182** participations hebdomadaires à l'activité football au Centre Social Balzac. La fréquentation est en baisse de 9 % par rapport à l'exercice précédent. Cela s'explique avec la suppression de la catégorie U14. Nous n'avions plus assez de joueurs de cette tranche d'âge pour former une équipe. Beaucoup des inscrits de l'an passé ont

intégré des clubs locaux, ce qui est un de nos objectifs.

La pratique du foot salle chez les ados et les jeunes adultes reste le seul lien que nous avons parfois avec ce public. Ils participent en masse à l'activité tout au long de l'année. Certains de manière régulière et d'autres par périodes. Nous accueillons aussi des jeunes d'autres quartiers de la ville qui ont des amis dans le quartier.

Nous sommes 3 pour encadrer ces activités sportives (l'animateur référent, 2 animateurs recrutés spécifiquement). Nous bénéficions ponctuellement de l'aide de stagiaires.

Certains enfants ont intégré des clubs en cours de saison. Ce qui est l'un de nos objectifs principaux. Notre équipe engagée en championnat local FSGT continu d'obtenir de bons résultats.

Année 2022 : **182**

Année 2021 : 201

Année 2020 : 174

Année 2019 : 194

Année 2018 : 189

## ACTIVITES SPORTIVES

Activités	Horaires	âge	Nb enfants
Football (jeu à l'extérieur)	Mercredi 13h30/15h et Week-end	6/9 ans	35
Football (jeu à l'extérieur)	Mercredi 13h30/15h et Week-end	10/12 ans	17
Football en salle	Lundi 17h/18h30	8/12 ans	30
Football en salle	Vendredi 17h/18h30	13/20 ans	100
<b>Total</b>			<b>182</b>

# SEJOURS / MINI-SEJOURS



Lieu de séjour	Dates	Nombre de participants	Activités
Séjour autonome Eu (normandie) Le Tréport 16/25 ans	2 au 6 juillet	<b>14</b>	Excursions (Le Tréport, Mer les Bains, etc.), Musée Louis Philippe, Accrobranche, Laser Game, etc.
Séjour Rando Massif des Bauges (Savoie) 13/17 ans	Du 01 au 14 août	<b>15</b>	Paddle, Water Game, visites (Annecy, lac du Bourget, île du Chéran, ferme du Caban, musée de la résistance, etc.), canyoning, wakeboard, randos (Massif des Bauges, plateau des Glières), sports collectifs...
Mini séjour Base de loisir de Sergy-Pontoise (Val-d'Oise) 8/12 ans	8 au 12 août	<b>10</b>	Activités nautiques et de plein air, sports collectifs, équitation, VTT, Courses d'orientation, tir à l'arc, etc.

## Séjours et mini-séjours :

Nous avons organisé 3 mini séjours au cours de l'été 2022.

- Séjour adolescent sur la Base de Loisirs de l'Eau-Vive à Lescheraines (Savoie)
- Séjour jeunes autonome au Eu (Normandie)
- Mini séjour sur la Base de Loisirs de Cergy-Pontoise (95)

35 enfants et jeunes ont bénéficié de ces départs en vacances en 2022. Soit une hausse significative de 46% en comparaison à l'exercice 2021.

**2022 : 35**

2021 : 24

2020 : 21



Activités	Période	Nombre Participations
<b>A.L.S.H</b>	Vacances scolaires (Février, Eté, Toussaint, Noël)	<b>406</b>
<b>SEJOURS &amp; MINI-SEJOURS</b>	Vacances scolaires (Eté/Pâques)	<b>35</b>
<b>ACTIVITES SPORTIVES</b>	Temps extrascolaire (lundi, mercredi, vendredi)	<b>182</b>
<b>ALSH Mercredis Club Enfants</b>	Tous les mercredis (sauf vacances scolaires)	<b>24</b>
<b>TOTAL</b>		<b>647</b>

## CONCLUSION :

Le nombre d'inscriptions loisirs enfance jeunesse en 2022 est supérieur à l'exercice précédent (soit une hausse de près de 5 %). On note une augmentation de 12% pour les inscriptions ACM cette année.

Le Centre Social reste toujours un lieu stratégique en matière de loisirs et d'animation pour la jeunesse de la cité Balzac. Nous accueillons même des enfants et jeunes des quartiers voisins (8 Mai 1945, Commune de Paris, Gabriel Péri).

2022: **647** inscriptions loisirs  
 2021: 614 inscriptions loisirs  
 2020: 618 inscriptions loisirs  
 2019 : 776 inscriptions loisirs  
 2018 : 792 inscriptions loisirs  
 2017 : 683 inscriptions loisirs  
 2016 : 643 inscriptions loisirs

## PERSPECTIVES A ENVISAGER...

Continuer ce travail de promotion de la santé avec les enfants et les parents.

Projet sur le respect de l'environnement

Sensibiliser les animateurs sur les différents aspects du projet pédagogique

Reconduction des stages multisport au CLJ 94

Re-développer la participation féminine en baisse sur cet exercice

Pérenniser l'accueil des 15/17 ans

Investir le nouveau jardin partagé avec les enfants et les ados

Développer les initiatives dans le cadre de nos actions politique de la ville (Santé, sport, citoyenneté, culture, etc.)

# SECTEUR

# EN 2022... LE CENTRE SOCIAL BALZAC S'AFFICHE !!!

## VACANCES DE NOEL 2022

DU 19 DÉCEMBRE AU 3 JANVIER 2023

**Lundi 19 décembre**  
Sortie Cinéma  
3 cinés Robespierre  
RDV 13H au CS Balzac  
Sur inscription

**Mardi 20 Décembre**  
Jeux de société en Famille  
RDV 14H au CS Balzac  
Sur inscription places limitées

**Mercredi 21 Décembre**  
Atelier bijoux  
RDV 14H au CS Balzac  
Sur inscription

**Jeudi 22 Décembre**  
Concours Top chef bûche de Noël  
RDV 14H au CS Balzac  
Sur inscription places limitées

ADHERENTS		NON-ADHERENTS	
Adulte	Enfant	Adulte	Enfant
2€	2€	3€	2€
1€	1€	1€	1€
5€	3€	8€	5€

**TARIFS**

**INSCRIPTIONS À PARTIR DU 12 DÉCEMBRE:**  
le lundi et le mardi de 14h à 16h  
Le vendredi de 10h à 12h  
Renseignements et inscriptions auprès de Dimia

Les activités et sorties proposées sont exclusivement réservées aux familles (pas d'enfants non accompagnés !!)  
Pour toutes les sorties ou activités, les enfants restent sous l'entière responsabilité de leurs parents.  
Les inscriptions sont obligatoires, et ne sont effectives qu'après le règlement du tarif prévu.

**Centre Social BALZAC**  
7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-sur-Seine - Tél : 01 46 81 00 36

## VACANCES DE PRINTEMPS 2022

### Loisirs Famille DU 25 AVRIL AU 6 MAI

**Lundi 25 Avril**  
Cinéma  
RDV 13H15 au CS Balzac  
Sur inscription — places limitées

**Mardi 26 Avril**  
Jardin d'acclimatation  
RDV 10H au CS Balzac  
Sur inscription — places limitées

**Jeudi 28 Avril**  
Piscine d'Alfortville  
RDV 13H au CS Balzac  
Sur inscription — places limitées

**Vendredi 29 Avril**  
Atelier créatif  
RDV 13H30 au CS Balzac  
Sur inscription — places limitées

ADHERENTS		NON-ADHERENTS	
Adulte	Enfant	Adulte	Enfant
2€	2€	3€	2€
5€	2€	7€	5€
2€	1€	2€	1€
3€	2€	4€	3€

**TARIFS**

**INSCRIPTIONS À PARTIR DU 15 AVRIL:**  
Le lundi et le mardi de 14h à 16h30  
Le jeudi et le vendredi de 10h à 12h  
Renseignements et inscriptions auprès de Dimia au 06 35 15 08 92

Les activités et sorties proposées sont exclusivement réservées aux familles (pas d'enfants non accompagnés !!)  
Les inscriptions sont obligatoires, et ne sont effectives qu'après le règlement du tarif prévu.  
Pour toutes les sorties ou activités, les enfants restent sous l'entière responsabilité de leurs parents.

**Centre Social BALZAC**  
7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-sur-Seine - Tél : 01 46 81 00 36

## CINÉMA EN PLEIN AIR

**Quartiers d'été**

**VENREDI 1 JUILLET**

A partir de 18h30  
SQUARE BALZAC

BUVETTE SCÈNE OUVERTE ANIMATION DU JEUX EN BOIS PROJECTION DU FILM À 20H

INFOS : 01 46 81 00 36

## LE CENTRE SOCIAL BALZAC

### 2 JOURNÉES RENCONTRES & DÉCOUVERTES

**Mardi 7 Juin & Jeudi 16 Juin 2022**  
5 PLACES

**Mardi 14 Juin & Lundi 27 Juin 2022**  
5 PLACES

**REPAS & TRANSPORTS** (Prix en charge)

**INSCRIPTIONS OBLIGATOIRES**  
01 46 81 00 36

**#métiers du bio**

## TECH DA LEAD! 100% FEMMES

VOUS ÊTES UNE FEMME ? VOUS ÊTES EN RECHERCHE DE FORMATION AU NUMÉRIQUE ?

C'est une semaine d'ateliers pratiques pour découvrir les métiers du numérique !

découvrir des outils numériques s'initier à la programmation prendre confiance en soi s'orienter vers une formation

**DU LUNDI 24 AU VENDREDI 28 JANVIER**  
AU CENTRE SOCIAL BALZAC  
7 RUE OLYMPE DE GOUGES, 94400 VITRY-SUR-SEINE

Une session après-midi de 13h15 à 16h15

Pour vous inscrire, envoyez un mail à : [contact@descodeuses.org](mailto:contact@descodeuses.org)

PASS SANITAIRE OBLIGATOIRE

## HK... à VITRY !!!

« La fin du moi, le début du Nous »

**Vendredi 11 mars à 19h30**  
**Samedi 12 mars à 17h et 19h30**  
**Dimanche 13 mars à 15h et 17h30**

au Centre Social Balzac  
7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-sur-Seine - Tél : 01 46 81 00 36

HK, Saïd Zaroui et Mathilde Dupuch offrent au public un spectacle qui remet un peu de baume au cœur et rappelle, s'il en est encore besoin, l'importance de la culture dans nos vies et la joie d'être ensemble.

Sur scène, ils sont trois face à nous : un Président "Moi Je" nouvellement élu, un bras jupitérien, sûr de son fait et droit dans ses bottes. Il ne recule devant rien ni personne, il l'est primo "A ses côtés, il y a cette femme qui croit en lui, genre que celui-ci il n'est pas comme les autres. Avec lui, c'est sûr, cette fois ça va changer pour de vrai" et puis, il y a son compagnon un bras ogre, déboulé par tant d'illusions perdues. Le premier de cordes excentrique, le second charnière, et le dernier dédicace. C'est ainsi que notre histoire commence...

Entre théâtre et musique, avec humour et dérision, les trois personnages nous font revivre les cinq dernières années sociales et politiques qu'a traversé notre pays. Ils finiront par questionner ce système politique basé sur l'après coup l'entêtement d'un sauveur providentiel tombant du ciel tous les cinq ans, avec son lot de promesses parfois intenable, et sa posture de « Moi, Président de la République ».

Un spectacle drôle et éclairant, incisif, parfois touchant, qui nous amène à nous poser collectivement cette question : continue comme ça ou on essaie autre chose ?

Jeux limités à 50 places assises - réservation obligatoire.  
Tarifs : 15€ (plus tarif 18€ tarifs réduits)

Spectacle de théâtre, accessible à toutes et à tous comme d'habitude ; il vous sera sans doute simplement demandé de respecter les consignes du Centre Social (maquie à l'entrée).

L'Épicerie des Poètes présente

## La fin du moi le début du Nous

Théâtre social et musical  
HK Saïd Zaroui Mathilde Dupuch

**Au Centre Social Balzac**  
7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-sur-Seine

Vendredi 11 mars à 19h30  
Samedi 12 mars à 17h et 19h30  
Dimanche 13 mars à 15h et 17h30

avec la collaboration artistique de Jean-Claude Allard et Catherine Zambon

## Soirée partage

**Samedi 5 février à 19h30**  
au Centre social Balzac de Vitry  
7 rue Olympe de Gouges, 94400 Vitry-sur-Seine  
Entrée libre sur réservation

**Avec Kouam Tawa & Nimrod**

C'est pour le festival des Récitrates de Ouagadougou que Kouam Tawa, dramaturge et poète camerounais, anime ses premières « soirées partage ». Le concept est simple : s'inspirer de l'esprit de la veillée africaine et de la philosophie de la palabre pour créer une ambiance musicale et poétique propice à la parole, à l'écoute et à la conversation. Après Monique Ilboudo, Mohamed Mbougar Sarr et Djibril Amadou Amal, venez rencontrer Nimrod, poète, essayiste et romancier togolais, récompensé du prix Appollinaire !

Pour toute représentation, le pass vaccinal est obligatoire pour toutes les personnes de plus de 16 ans.  
Théâtre Jean Vilar • 1 place Jean Vilar, 94400 Vitry-sur-Seine

## INVITATION

Le Studio Theatre de Vitry & Le Centre Social Balzac  
Vous propose

## Lumen text

Le texte est une performance sans acteur.trice reposant sur un texte projeté. L'acteur.trice cherche à dépasser les repères d'une représentation : il teste interroge le spectateur.trice.s sur les possibilités d'un moment commun. Le texte projeté raconte des histoires et parfois à l'action sans jamais que l'on sache si cela sera le cours de la pièce ou pas.

« Dans le fond, l'idée est toujours la même : comment générer l'imagination et de la pensée chez le spectateur ? »  
Olivier Borjot et Perrine Moray extrait de L'entretien, revue Mouvement/Mars, 2019

**Vendredi 11 février 2022 - 18H30**  
Au Centre Social Balzac

Durée du Spectacle : 30 minutes  
Suivi d'un échange et d'un apéritif convivial

## SPECTACLE THEATRE-MUSIQUE

Texte de Lauren Houde Hussein  
Mise en scène d'Ido Shaked  
Musique de Nouram Almat  
Production Théâtre Maja

## Jérusalem

**Vendredi 18 mars 2022 - 18H30**  
au Centre social Balzac  
7 rue Olympe de Gouges / Entrée Libre / Infos au 01 46 81 00 36

GRATUIT - SUR INSCRIPTION A L'ACCUEIL DU BALZAC DU 10 AU 11 MARS 2022

**Vendredi 16 décembre 2022**

# NOËL à Balzac !!!

17H à 20H

Une **Véillée de Noël** festive et conviviale pour petits et « grands » à venir en famille.

## ANIMATIONS GRATUITES

Parade du Père-Noël  
Chorba de Noël  
Jeux enfants  
Tombola de Noël  
Concert Crescendo

Centre Social Balzac  
7 rue Olympique de Gougues 94400 Vitry-sur-Seine  
01 46 81 00 36

**ATELIER MOBILE DE LA CYCLOFFICINE**

AUTORÉPARATION GRATUITE DE VÉLOS

15h-18h

**VENEZ NOMBREUX-SES :**

- Le 14/02/22 et le 02/07/22 - Place Maréchal (Centre-ville)
- Le 25/03/22 et le 09/07/22 - Espace Sohoire-Terres (Balzac)
- Le 24/04/22 et le 06/07/22 - Cité-Judo (Cimetière-de-Paris)
- Le 08/06/22 - Espace Kormier (Ea-Plaisance)
- Le 28/06/22 - Intermarché de la rue Cantelle Blancet de Cernat de 8h à 15h.

Centre Social Balzac

# FORUM VACANCES

**SAMEDI 26 FEVRIER 2022** 14H à 16H  
Au Centre Social Balzac

Venez vous renseigner sur les dispositifs vacances destinés aux familles VACAF, Bourse Solidarité Vacances, Chèque-Vacance ANCV...

Nous vous aiderons à savoir si vous êtes éligible à l'un de ces dispositifs... (Merci de vous munir de votre avis d'imposition, Quotient familial C.A.)

Présentation des **Séjours Collectifs** proposés par le Centre social Balzac

Présentation des aides aux **départs individuels**

Centre Social Balzac

# Centre Social Balzac

## SPECIAL COUPE DU MONDE

### MATCHS SUR GRAND ECRA

FIFA WORLD CUP Qatar 2022

RENSEIGNEMENTS : 01 46 81 00 36

**Bien dans son assiette**

# Vous allez y prendre goût !

Réunion d'information **MARDI 15 MARS 2022**  
14H à 15H  
Centre Social Balzac  
Par Laura SERIO Diététicienne

PRIF  
ARS  
Mairie de Vitry-sur-Seine

**Soirée partage**

**Samedi 5 février à 19h30**  
au Centre social Balzac de Vitry  
7 rue Olympique de Gougues, 94400 Vitry-sur-Seine  
Entrée libre sur réservation

**Avec Kouam Tawa & Nimrod**

C'est pour le festival des Récitratrices de Outagadougou que Kouam Tawa, dramaturge et poète camerounais, en ses premières « soirées partage ». Le concept est simple : s'inspirer de l'esprit de la veillée africaine et de la philosophie de la parole pour créer une ambiance musicale et poétique propice à la parole, à l'écoute et à la conversation. Avec Monique Ibadou, Mohamed Mbovger Sarr et Djali Amadou Amani, venez rencontrer Nimrod, poète, essayiste et romancier tchadien, récompensé du prix Appolinaire !

Pour toute représentation, le pass vaccinal est obligatoire pour toutes les personnes de plus de 16 ans.

Théâtre Jean Vilar - Espace Jean Vilar, 14020 Vitry-sur-Seine

# INVITATION

Le Studio Theatre de Vitry & Le Centre Social Balzac Vous propose

## Lumen text

Texte est une performance sans acteur. trice reposant sur un texte projeté. iculant le protocole traditionnel du théâtre, cette ition cherche à déplacer les repères d'une représentation à la sensibilité des spectateur. trice. s'texte interroge le spectateur. trice. s sur les possibilité e un moment commun. Le texte projeté raconte des histoires ite parfois à l'action sans jamais que l'on sache si celle- ra le cours de la pièce ou pas.

« Dans le Fond, l'idée est toujours la même : comment gén l'imagination et de la pensée chez le spectateur ? »  
Olivier BordeL et Perrine Moray extrait de l'entretien, revue Mouvement/Mars 2019

**Vendredi 11 février 2022 - 18H30**  
Au Centre Social Balzac

Durée du Spectacle : 30 minutes  
Suivi d'un échange et d'un apéritif convivial

# SPECTACLE THEATRE-MUSIQUE

Texte de Lauren Houda Hussein  
Mise en scène d'Ilo Shaked  
Musique de Hussein Alweat  
Production Théâtre Majka

## Jérusalem

**Vendredi 18 mars 2022 - 18H30**  
au Centre social Balzac  
7 rue Olympique de Gougues / Espace Jean Vilar au 01 46 81 00 36

# VAGANCES D'HIVER 2022

## Loisirs Famille DU 21 FEVRIER AU 6 MARS

**Lundi 21 février**  
Sortie cinéma  
RDV 13H15 au CS Balzac  
Sur inscription - places limitées

**Mardi 22 février**  
Atelier créatif  
RDV 13H30 au CS Balzac  
Sur inscription - places limitées

**Vendredi 25 février**  
MAJJA - Théâtre Jean-vilar  
A partir de 9 ans

**Lundi 28 février**  
Sortie Bowling  
RDV 13H au CS Balzac  
Sur inscription - places limitées

**Mardi 1er Mars**  
Salon de l'agriculture  
RDV 9H30 au CS Balzac  
Sur inscription - places limitées

**Jeu 3 mars**  
Atelier des lumières  
RDV 13H au CS Balzac  
Sur inscription - places limitées

Inscriptions à partir du 24 février : le lundi et le mardi de 14 à 16H  
Le jeudi de 10h à 12h et de 14h à 16h  
Renseignements et inscriptions auprès de Dimia 06 35 15 08 92

	ADHERENTS		NON ADHERENTS	
	Adulte	Enfant 6-12ans	Adulte	Enfant 6-12ans
CINEMA/BOWLING	2,5€	2€	3€	3€
THEATRE J-VILAR	2,5€	2€	5€	3€
ATELIER DES LUMIERES	5€	2,5€	7€	5€
SALON DE L'AGRICULTURE	7€	4€	10€	5€

Centre Social BALZAC  
7 rue Olympique de Gougues 94400 Vitry-sur-Seine - Tel : 01 46 81 00 36

Les activités et sorties proposées sont exclusivement réservées aux familles (pas d'enfants non accompagnés !!)  
Les inscriptions sont obligatoires, et ne sont effectives qu'après le règlement du tarif prévu.  
Pour toutes les sorties ou activités, les enfants restent sous l'entière responsabilité de leurs parents.

# ETE 2022

LES LUNDIS	LES MARDIS	LES MERCREDIS	LES JEUDIS	LES VENDREDIS
« Détente »	« Plein-air »	« Créatifs »	« Gourmands »	« Culture »

**LES LUNDIS**  
Lundi 11 juillet 2022  
**Cinéma 3 chéds Rehepserro**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 12 juillet 2022  
**Barbecue Familial**  
12H-14H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 13 juillet 2022  
**Bowling**  
RDV 13H15 au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 19 juillet 2022  
**Pique nique Centre social Balzac**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 22 juillet 2022  
**Aquarium de Paris + pique nique Trocadéro**  
RDV 10H au CSB

**LES LUNDIS**  
Lundi 18 juillet 2022  
**Bowling**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 19 juillet 2022  
**Bar de lolaire du Crétail**  
RDV 10H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 20 juillet 2022  
**AdoLer Mandala**  
14H-17H au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 21 juillet 2022  
**Pique nique Centre social Balzac**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 29 juillet 2022  
**Barbecue d'été de la Naturelle**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 26 juillet 2022  
**Sortie Parc Floral**  
RDV 11H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 27 juillet 2022  
**AdoLer Crétail**  
14H-17H au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 28 juillet 2022  
**Barbecue Familial**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 29 juillet 2022  
**Barbecue d'été de la Naturelle**  
RDV 13H15 au CSB

**SEJOURS FAMILLES - SENIORS**

AVIGNON (84) 12 au 15 juillet 2022  
GOURBIANT (74) 16 au 23 juillet 2022  
JEAN FRANCO (76) 23 au 30 juillet 2022

**Sorties à la Mer Dieppe ou Cabourg**

Samedi 30 Juillet et Samedi 13 Août

Tarifs adhérents : 15€ adulte  
10€ enfant -16ans  
Non adhérents: 20€ adulte  
15€ enfants -16ans

# ETE 2022

LES LUNDIS	LES MARDIS	LES MERCREDIS	LES JEUDIS	LES VENDREDIS
« Détente »	« Plein-air »	« Créatifs »	« Gourmands »	« Culture »

**LES LUNDIS**  
Lundi 11 juillet 2022  
**Cinéma 3 chéds Rehepserro**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 12 juillet 2022  
**Barbecue Familial**  
12H-14H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 13 juillet 2022  
**Bowling**  
RDV 13H15 au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 19 juillet 2022  
**Pique nique Centre social Balzac**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 22 juillet 2022  
**Aquarium de Paris + pique nique Trocadéro**  
RDV 10H au CSB

**LES LUNDIS**  
Lundi 18 juillet 2022  
**Bowling**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 19 juillet 2022  
**Bar de lolaire du Crétail**  
RDV 10H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 20 juillet 2022  
**AdoLer Mandala**  
14H-17H au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 21 juillet 2022  
**Pique nique Centre social Balzac**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 29 juillet 2022  
**Barbecue d'été de la Naturelle**  
RDV 13H15 au CSB

**LES MARDIS**  
Mardi 26 juillet 2022  
**Sortie Parc Floral**  
RDV 11H au CSB

**LES MERCREDIS**  
Mercredi 27 juillet 2022  
**AdoLer Crétail**  
14H-17H au CSB

**LES JEUDIS**  
Jeudi 28 juillet 2022  
**Barbecue Familial**  
12H-14H au CSB

**LES VENDREDIS**  
Vendredi 29 juillet 2022  
**Barbecue d'été de la Naturelle**  
RDV 13H15 au CSB

**SEJOURS FAMILLES - SENIORS**

AVIGNON (84) 12 au 15 juillet 2022  
GOURBIANT (74) 16 au 23 juillet 2022  
JEAN FRANCO (76) 23 au 30 juillet 2022

**Sorties à la Mer Dieppe ou Cabourg**

Samedi 30 Juillet et Samedi 13 Août

Tarifs adhérents : 15€ adulte  
10€ enfant -16ans  
Non adhérents: 20€ adulte  
15€ enfants -16ans

# INFOS PRATIQUES

**BESOIN D'INFOS... UNE LIGNE DIRECTE !**

Aide administrative  
FRANCE SERVICES  
07 67 99 41 16  
CONSEILLER NUMERIQUE  
06 99 32 56 36  
PERMANENCE EMPLOI  
06 35 15 08 92  
LINGUISTIQUE ASL  
06 50 63 51 92  
ENFANCE JEUNESSE  
06 19 09 58 12  
Halle-gardiennerie  
06 41 86 30 95  
PRESENTE FAMILLES  
06 35 15 08 92

**Et pour ne rien rater de toute l'actualité du Centre Social Balzac**

Animations, sorties, temps forts festifs...  
Pensez à vous abonner à la page Facebook du CSB  
www.facebook.com/CentreSocialBalzacVitry

Le Centre Social Balzac est soutenu et financé par :

VAL DE MAINE, FONDATION NATIONALE DE LA JEUNE PENSÉE, CNAV, etc.

**INFOS : 01 46 81 00 36**

# Plaquette de saison 2022-2023

## Centre Social BALZAC

### ANIMATIONS ACTIVITES SERVICES

Centre Social Balzac  
7 rue Olympique de Gougues 94400 Vitry-sur-Seine  
01 46 81 00 36 - cabalzac-vitry@wanadoo.fr

Delivré des activités ADULTES à partir de 2023

Delivré des activités ENFANTS à partir de 2022

Delivré des inscriptions sur inscription à partir de 2022

**JEUDI 23 JUIN 2022**

**BANQUETS CITOYENS**

**BANQUET du CSB !!!**

20H à 22H

**LIEU : GRANDE YOURTE**  
3-7 rue Voltaire 94400 Vitry-sur-seine

JEUX ET ANIMATIONS, PORTEUR DE PAROLE, PROJECTIONS, REPAS ESPACES DE CONVIVIALITE. ...

Avec le concours de la Fédération des Centres sociaux du Val-de-Marne

**INFOS AU 01 46 81 00 36**

**À TA SANTÉ**

**SEMAINE DE LA PARENTALITÉ**

28 novembre au 3 décembre 2022

Organisée par le réseau Parentalité de Vitry-sur-Seine • Jeux, ateliers, débats, expositions, projections •

Scannez ou retrouvez le programme complet sur : [vitry94.fr](http://vitry94.fr)

La COMPAGNIE VEGA présente

**À VOIX HAUTE !**

Mise en scène de CATHERINE BADET

Le samedi 2 juillet 18h

Spectacle de THÉÂTRE FORUM sur l'ÉGALITÉ H/F

Venez assister et pourquoi pas participer au premier théâtre forum sur l'égalité hommes/femmes créé par les habitants de Vitry-Sur-Seine.

THÉÂTRE PAUL ELUARD à CHOISY-LE-ROI  
4 Av. de Villeneuve Saint-Georges

**ENTRÉE GRATUITE**

**AGORA MOBILE**

Les Yourtes dans ma ville

RENCONTRE

CONTES

musique

cirque

**Quartier Balzac**

3-7 rue Voltaire Vitry-Sur-Seine

21 au 25 juin 2022

# FOCUS 2022

## Des habitants... ...**Bénévoles** !!

Qu'ils soient Administrateurs, qu'ils soient occasionnels, qu'ils interviennent dans l'encadrement d'activités, qu'ils soient jeunes ou moins jeunes... 2022 a vu l'éclosion de nouveaux bénévoles.

Ils sont partie intégrante du Centre social.

L'Equipe s'est efforcée de les accueillir, pour les NOUVEAUX, dans les meilleures conditions.

Nous voulons ici leur rendre un hommage simple...mais vibrant !!!

Leur action et leur engagement tout au long de cette année 2022, marquée, une fois encore, par la crise sanitaire...

### EXEMPLES D' ACTIONS OU DE PROJETS PORTES PAR DES BENEVOLES

- Café Sénior
- Cours de couture
- Atelier solidaire
- Confection de repas
- Lutte contre l'isolement des personnes âgées
- Encadrement des sorties familles
- Accompagnement scolaire
- ...etc



# FOCUS 2022

## Engagement des Jeunes Le Service Civique



### LE SERVICE CIVIQUE, UN TREMPLIN D'INSERTION

L'objectif de l'engagement de Service Civique est à la fois de mobiliser la jeunesse face à l'ampleur de nos défis sociaux et environnementaux, et de proposer aux jeunes de 16 à 25 ans un nouveau cadre d'engagement, dans lequel ils pourront murir, gagner en confiance en eux, en compétences, et prendre le temps de réfléchir à leur propre avenir, tant citoyen que professionnel.

Il a également pour objectif d'être une étape de vie au cours de laquelle des jeunes de toutes origines sociales et culturelles pourront se côtoyer et prendre conscience de la diversité de notre société.

Loin du stage centré sur l'acquisition de compétences professionnelles, le Service Civique est donc avant tout une étape de vie d'éducation citoyenne par l'action, et se doit d'être accessible à tous les jeunes, quelles qu'aient été leur formation

ou leurs difficultés antérieures.

Le centre social a relevé le défi (c'est historiquement le premier centre social dans le Val de Marne à avoir accepté de tenter l'expérience), en permettant à deux jeunes issus du quartier de réaliser une insertion réussie et sereine.

Ces jeunes ont la possibilité tout au long de leur engagement de se former.

Ils ont pu passer respectivement le PSC1 (Secourisme), et le BAFA pour certains.

A cela s'ajoute un travail de tutorat au quotidien qui a permis à ces deux jeunes d'acquérir et de renforcer leurs acquis professionnels.

Tous ces volontaires permettent également d'apporter à la structure un souffle nouveau.

**Depuis 2021**, le CS Balzac est doté de son propre agrément, permettant le recrutement direct de volontaires.

2018	2019	2020	2021	2022
OTMANI Nabil	KECHTA Maryam	FERREIRA Carlos	DJERDI Nabil	DJERDI Nabil
ELKADY Chaima	KHEDRAOUI Sarah		Sabrine	Sabrine
	FERREIRA Carlos		Shanon	Théo



# FOCUS 2022

# La Formation des Stagiaires

**Depuis longtemps, l'équipe du CSB mène une politique active d'accueil et de formation de stagiaires de tous niveaux, de tous âges et de toutes origines géographiques.**

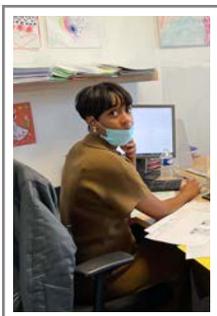
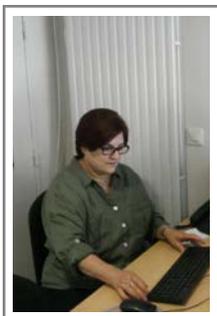
De plus le Centre social a contractualisé un partenariat avec certains établissements de la Région parisienne :

En **2022** le Centre Social a accueilli **23** stagiaires pour un total de **71** semaines de stages. Auquel il faut ajouter **10** stagiaires BAFA et **2** stagiaires BAFD pour l'encadrement de l'A.L.S.H

La quasi totalité des salariés permanents a effectué des fonctions de **tutorat** ou de suivi personnalisé.

## EXEMPLES D' ACTIONS OU DE PROJETS MIS EN PLACE

- Accueil des Usagers
- Initiation Informatique
- Préparation de Fête
- Lutte contre l'isolement des personnes âgées
- Création répertoire
- Borne [caf.fr](http://caf.fr)
- Expo-Photos



Classe/Niveau/ Formation	Nbre de stagiaire
S.P.V.L Service Proximité et Vie Locale	4
Bac PRO	6
Collège 3ème (Observation)	6
Assistante Sociale	
E.S.F	2
B.P.J.E.P.S	2
AFPA - Université	3
B.A.F.A (St. Pratique)	10
B.A.F.D	2
<b>TOTAL :</b>	<b>35</b>

# FOCUS 2022

## Le CS Balzac Lieu de Spectacles et de rencontres culturelles



Depuis plusieurs années, le centre social Balzac a engagé plusieurs actions « Hors-les-murs » dans le quartier Balzac.

Le fait que la représentation théâtrale soit programmée au centre social, certains habitants prennent le temps de découvrir le théâtre en bas de chez eux. Ces représentations ont permis de rassembler un grand nombre de participants toutes générations confondues.

### 5 FEVRIER 2022 : LECTURE & MUSIQUE

« SOIREE PARTAGE » lecture, musique et mise à l'honneur d'un artiste africain...  
Théâtre Jean Vilar au Cs Balzac

### 11 FEVRIER 2022 : SPECTACLE HORS LES MURS

« LUMEN Text » proposé par le Studio Théâtre de Vitry

### 11 au 13 MARS 2022 : THEATRE MUSICAL

« LA FIN DU MOI LE DEBUT DU NOUS » théâtre social et musical  
De et avec HK

### 18 MARS 2022 : SPECTACLE HORS LES MURS

« JERUSALEM » proposé par le Théâtre Jean Vilar au Cs Balzac

### 20 AVRIL 2022 : SPECTACLE HORS LES MURS

« BABIL » spectacle Hors les murs proposé par le Théâtre Jean Vilar au Cs Balzac

### 2 DECEMBRE 2022 : THEATRE-FORUM

« PAROLES EN ACTES » proposé par la Cie VEGA

### 16 DECEMBRE 2022 : MUSIQUE

« CONCERT » proposé par l'Association CRESCENDO

### 16 DECEMBRE 2022 : CONTES

« SOIREE CONTES » par Ludovic Souliman proposé par la Bibliothèque Nelson Mandela

# FOCUS 2022

## BANQUET CITOYEN Vers le Congrès National FCSF...

Le Centre Sociale Balzac, tout comme une dizaine de Centres du Val-de-Marne, sous l'égide de l'Equipe de la Fédération 94, a organisé un banquet citoyen le 23 juin 2022 dans le quartier Balzac.



### EXEMPLES DE STANDS MIS EN PLACE

- Le Débat-Bar
- Vitry dans 50 ans
- Juste ou Injuste ??
- Le centre social...à quoi ça sert ??
- C'est quoi un stéréotype ?
- Expositions



324  
Participants

148  
Repas distribués



# FOCUS 2022

## PROJET « FRESQUE » ...contre toutes les drogues!!!



### Le cannabis ce n'est pas pour moi :

Après un long travail de sensibilisation des ados sur les dangers du cannabis et d'autres formes de drogues (film suivi d'un débat, questionnaire anonyme, visite d'exposition, etc.) les ados ont participé à la réalisation d'une fresque dans les locaux du Centre Social Balzac avec pour message : les jeunes du Centre Social Balzac disent « **Non à toutes les drogues !** ».

Accompagné d'une artiste peintre ils ont laissé libre court à leur créativité tout au long des vacances pour un superbe résultat.



# FOCUS 2022

## HK au CS BALZAC!!

*Du théâtre musical...et politique !!*

Le Centre Social Balzac, a eu l'extrême privilège d'accueillir (à titre gracieux) en mars 2022, cet artiste très engagé sur les questions sociétales. Ce fut l'occasion de trois jours pleins de rencontres, d'échanges et d'émotions partagées, avec un très large public intergénérationnel du quartier, de Vitry et même d'ailleurs...

5

Représentations

353

spectateurs  
Au total



### « La fin du moi, le début du Nous »

**Vendredi 11 mars à 19H30**  
**Samedi 12 mars à 17H et 19H30**  
**Dimanche 13 mars à 15H et 17H30**

**au Centre Social Balzac**

7 rue Olympe de Gouges 94400 Vitry-sur-Seine - 01 46 81 00 36

HK, Saïd Zarouri et Mathilde Dupuch offrent au public un spectacle qui remet un peu de baume au cœur et rappelle, s'il en est encore besoin, l'importance de la culture dans nos vies et la joie d'être ensemble.

*Sur scène, ils sont trois face à nous : un Président "Moi Je" nouvellement élu, un brin jupitérien, sûr de son fait et droit dans ses bottes. Il ne reculera devant rien ni personne, il se l'est promis ! A ses côtés, il y a cette femme qui croit en lui, parce que celui-là « il n'est pas comme les autres. Avec lui, c'est sûr, cette fois ça va changer pour de vrai ! » Et puis, il y a son compagnon un brin aigri, désabusé par tant d'illusions perdues. Le premier de cordée enchantée, la seconde chante, et le dernier déchante. C'est ainsi que notre histoire commence...*

Entre théâtre et musique, avec humour et dérision, les trois personnages nous font revivre les cinq dernières années sociales et politiques qu'a traversé notre pays. Ils finiront par questionner ce système politique basé sur l'espoir fou de l'avènement d'un sauveur providentiel tombant du ciel tous les cinq ans, avec son lot de promesses parfois intenable, et sa posture de « Moi, Président de la République ».

Un spectacle drôle et éclairant, incisif, parfois touchant, qui nous amène à nous poser collectivement cette question : on continue comme ça ou on essaie autre chose ?



# FOCUS 2022

## « Manger mieux-Bouger plus »

### Cycle de Prévention santé Pour adolescents en surpoids



**11**  
séances  
En 2022

N° séance dans le référentiel	Séance	Date	Lieu
1	Séance « Présentation avec les parents »	Samedi 10 septembre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles + cuisine</b>
3	Séance « Bouger plus »	Samedi 24 septembre 10h à 12h	Gymnase Makarenko 38 Rue Gretillat
2	Séance « Manger mieux »	Samedi 1 octobre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>1 salle + cuisine</b>
5	Séance « Bouger plus »	Samedi 8 octobre 10h à 12h	Gymnase Makarenko 38 Rue Gretillat
4	Séance « Manger mieux »	Samedi 15 octobre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>1 salle + cuisine</b>
6+13	Séance parents « Manger mieux avec les parents » « Bouger ensemble »	Samedi 22 octobre 10h à 17h Sport 14h30 à 16h30	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles + cuisine</b> Gymnase Makarenko 38 Rue Gretillat
7	Séance « Engagement/Pose 1 <sup>er</sup> Défi » (1 <sup>ère</sup> partie) Séance « Manger mieux »	Mardi 25 octobre 10h à 17h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles + cuisine</b>
17/18	Séance avec un psychologue+ conseillère en image	14h à 17h	
7	Séance « Engagement/Pose 1 <sup>er</sup> Défi » (2 <sup>ème</sup> partie) Séance « Manger mieux »	Mercredi 26 octobre 10h à 17h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles + cuisine</b>
10	Séance « Manger mieux »		
11	Séance « Bouger plus »	14h30 à 16h30	Piscine municipale du 8 mai 1945
9	Séance « Bouger plus »	Samedi 12 novembre 10h à 12h	Gymnase Makarenko 38 Rue Gretillat
17/18	Séance avec un conseillère en image + psychologue	Samedi 19 novembre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles</b>
12	Séance « Bilan 1 <sup>er</sup> Défi/Pose 2 <sup>ème</sup> Défi »	Samedi 26 novembre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>1 salle + cuisine</b>
15	Séance « Bouger plus »	Samedi 3 décembre 10h à 12h	Gymnase Makarenko 38 Rue Gretillat
14	Séance « Bilan du 2 <sup>ème</sup> Défi »	Samedi 10 décembre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>1 salle + cuisine</b>
16	Séance « Bilan avec les parents »	Samedi 17 décembre 10h à 13h	Centre Balzac 7 rue Olympes de Gougues <b>2 salles + cuisine</b>



# LES PARTENAIRES DU CENTRE SOCIAL BALZAC



CSC Portes Du Midi



ESPACE LES MONIS



Les Couleurs  
DE LA DALLE



Solidarité  
Internationale



Association loi 1901



CULTURES  
DU CŒUR



gare au théâtre  
vitry-sur-seine

